

Le Star



JOURNAL HEBDOMADAIRE

PUBLIE A RIVIERE-DU-LOUP

TOUS LES JEUDIS

Nos "réfugiées"...

Le "Montreal Daily Star", qui, par parenthèse, s'est fort bien conduit dans le domaine des commodes par M. Ludger Dionne à Saint-Georges de Beauce, consacre une pleine page de son numéro de samedi dernier aux "personnes déplacées" qui ont été tirées des camps d'Allemagne pour venir s'employer dans les maisons et les hôpitaux de la métropole.

On s'en doute, il s'agit de jeunes filles, quatre-vingt-neuf en tout. Elles sont protégées par un service du ministère fédéral du Travail, qui semble avoir été la main heureuse en "placant" ses pupilles. Mais le fait n'a rien d'extraordinaire, à tout prendre. Il suffisait de "vouloir" s'occuper de ces pauvres exilées pour réussir à leur donner des conditions de vie infiniment plus heureuses que leur situation préalable. Comme les pupilles de M. Dionne, elles ne demandaient qu'à sortir de leurs camps, et à être emmenées sous un ciel plus clair et dans un pays où elles pussent se créer un avenir.

Le reporter du "Star" a raison de dire "Hats off!" — "Chapeau bas!" — à l'honneur du gouvernement d'Ottawa et de tous ceux qui se sont intéressés à cette tâche humanitaire. La facilité de cette tâche, et le contentement des "réfugiées" et de leurs employeurs devaient être prévus! Seulement il faut bien reconnaître aussi que le premier coup de chapeau doit être offert à M. Dionne, qui a pris une initiative charitable dont il a été assez durement blâmé... jusqu'à ce qu'on découvre que son geste méritait d'être imité.

La page du "Star" est fort intéressante. Texte et photographies sont également bien venus. On y lit, on y voit par le truchement des images, que les jeunes Esthoniennes, Lithuaniennes et Polonaises du groupe en question sont heureuses de se trouver sur une terre de bien-être et d'abandonner le confort qui leur avait été travaillé, sans parler de cette atmosphère de paix et de sécurité dont elle n'avait pas la moindre idée, ayant vécu leur existence, les dernières vingt années de l'histoire européenne, dans une ambiance de crainte et d'horreur... Un trait est touchant. Une dame, à qui on demande comment s'arrange sa nouvelle domestique, répond: "Oh! ça va bien généralement. Mais, vous savez, elle a parfois des crises de nerfs, surtout lorsqu'elle se sent triste. Elle pleure beaucoup pour elle!" Voilà qui en dit assez sur les angoisses des années récentes. Inutile d'insister.

Il y a un autre trait que nous voulons signaler, après le "Star". Aucune des "réfugiées" dont on parle, ou dont on publie les photographies, n'est identifiée par son véritable nom. Pourquoi? Simplement parce qu'on a déjà remarqué que, chaque fois qu'il nous arrive au sujet d'un contingent de réfugiés originaires de pays subjugués par les Soviets, on trouve, au abord des quais et des lieux de réunion, de "curieuses" gens qui cherchent à prendre contact avec les arrivantes.

Notre article "Pologne et Canada" de l'autre semaine, qui avait souligné le travail de "propagande" de certains consultants étrangers, dit que le qu'il fallait sur ces aspects de la question des "réfugiées", et que de nombreux soldats polonais qui sont installés au Canada depuis un an. La remarque du "Star" de samedi rejoint nos propres réflexions. Il faut que les pouvoirs publics se rendent compte qu'en dépit de toutes les dénégations officielles et de toutes les déclarations, maintenant obéissantes, des officiers de l'élaton et d'espionnage, il existe une organisation, de caractère souterrain, et fort active, pour attirer et dévoyer les immigrants qui nous viennent des "camps de personnes déplacées". Si nous ne réussissons pas à convaincre ces malheureux à retourner dans leur pays réduit en servitude, on s'arrange tout de même pour les suivre par-delà les mers afin de les relancer de nouveau, tout au moins pour "empoisonner" leur existence.

Les autorités canadiennes paraissent alertées maintenant, et elles semblent protéger efficacement nos immigrants. C'est une tâche d'un type inédit, certes; mais les circonstances nouvelles, qui datent de la naissance du bolchévisme, nécessitent des précautions dont il n'était pas besoin naguère. Si nous voulons avoir des citoyens nouveaux au pays, il faut s'intéresser à leur sort, non pas pour les soumettre à une "propagande" à haute pression comme en zone soviétique, mais pour les aider à mieux comprendre les avantages de leur nouvelle patrie. On peut être assuré du succès. Les "réfugiés" nous arrivent en tant que réfugiés, et non pas en tant que réfugiés. Ils ont été élevés, dans l'origine de l'affaire, et il recevait les fonds de son collègue Dabior Jakasa, secrétaire de la légation yougoslave à Buenos Aires. Ce dernier, ne jouissant pas de l'immunité diplomatique au Chili, n'a pu empêcher la saisie de documents édités pour ce pays, car on y découvre que la grève était machinée par le parti communiste et qu'il y avait eu un passage de l'argent yougoslave. On apprend du même coup que les responsables principaux de la grève étaient, selon les termes de l'origine de l'affaire, et il recevait les fonds de son collègue Dabior Jakasa, secrétaire de la légation yougoslave à Buenos Aires. Ce dernier, ne jouissant pas de l'immunité diplomatique au Chili, n'a pu empêcher la saisie de documents édités pour ce pays, car on y découvre que la grève était machinée par le parti communiste et qu'il y avait eu un passage de l'argent yougoslave.

Bonnes nouvelles du Sud

Le "Travailleur" de Worcester nous apporte, dans son numéro du 30 octobre, une correspondance d'André Pujol, datée de Buenos-Aires, Argentine, et intitulée "Vers un pacte anti-komintern?"

Il y est question, comme on s'en doute, d'une levée générale de bouclier en Amérique du Sud contre la Russie et ses satellites. Le fait n'a rien de très étonnant, dès qu'on a pris connaissance des documents saisis au Chili, peu avant l'expulsion des deux diplomates yougoslaves qui se sont fait "prendre la main dans le sac", après avoir organisé une grève des mines de charbon qui provoqua un arrêt général des usines et des trains. Le chargé d'affaires yougoslave au Chili, Andrei Cunja, et l'origine de l'affaire, et il recevait les fonds de son collègue Dabior Jakasa, secrétaire de la légation yougoslave à Buenos Aires. Ce dernier, ne jouissant pas de l'immunité diplomatique au Chili, n'a pu empêcher la saisie de documents édités pour ce pays, car on y découvre que la grève était machinée par le parti communiste et qu'il y avait eu un passage de l'argent yougoslave.

Le gouvernement du Chili, qui dirige M. Gonzalez Videla, élu à la présidence du pays par les concours des communistes locaux, a publié des copies-photostats des documents saisis. Lisez ceci: "La grève dans les mines de charbon continue conformément au plan MT". Écrivait M. Jakasa le 7 octobre. "Cependant pour réussir il faut que nos camarades indigènes qui travaillent dans les mines aient une foi suffisante en notre cause pour se maintenir en grève pendant plusieurs mois". Un passage de l'article de M. Pujol dit encore comme suit: "Pour le cas où la foi indigène ne serait pas suffisante, il y a encore deux mois, trois ministres communistes, viennent de renouer les relations diplomatiques avec l'Espagne et les bruits de rupture qui circulaient avec insistance à Montevideo et à Santiago du Chili n'ont plus aucune chance de se voir confirmer par les faits. On se rend partout compte des facilités qu'apporterait à la cause de Moscou la présence dans chaque capitale d'un ambassadeur espagnol rouge dont la communauté de langue et de mentalité avec les créoles rendrait le travail d'agitation et d'infatigable plus efficace que celui que font actuellement les Russes et autres Serbo-Croates. L'Espagne s'est d'ailleurs bien aidée elle-même en déléguant dans les principaux pays sud-américains des ambassadeurs du tout premier plan, tel, à Buenos Aires, M. de Aréllano dont on cite déjà le nom comme futur ministre des Affaires Étrangères de son pays et qui, en quelques semaines, a pris, en Argentine, une position privilégiée".

Mais il y a un autre résultat, non moins significatif, et qu'il faut souligner après le correspondant du "Travailleur". Mais le mieux est encore de citer M. Pujol même, qui remarque "le changement d'attitude des républicains latins vis-à-vis de l'Espagne". Et voici les faits, assez peu connus chez nous, qui nous sont rapportés: "Le Mexique, seul État du continent qui maintient son investiture à l'ambassadeur du gouvernement espagnol en exil n'en vient pas moins de signer un traité bancaire avec Madrid. La Bolivie, qui comptait il y a encore deux mois, trois ministres communistes, vient de renouer les relations diplomatiques avec l'Espagne et les bruits de rupture qui circulaient avec insistance à Montevideo et à Santiago du Chili n'ont plus aucune chance de se voir confirmer par les faits. On se rend partout compte des facilités qu'apporterait à la cause de Moscou la présence dans chaque capitale d'un ambassadeur espagnol rouge dont la communauté de langue et de mentalité avec les créoles rendrait le travail d'agitation et d'infatigable plus efficace que celui que font actuellement les Russes et autres Serbo-Croates. L'Espagne s'est d'ailleurs bien aidée elle-même en déléguant dans les principaux pays sud-américains des ambassadeurs du tout premier plan, tel, à Buenos Aires, M. de Aréllano dont on cite déjà le nom comme futur ministre des Affaires Étrangères de son pays et qui, en quelques semaines, a pris, en Argentine, une position privilégiée".

Et voilà que le bon sens reparait dans la politique internationale, après des années de déraison! On commence à comprendre que l'Espagne de Franco, avec tous les défauts qu'elle peut avoir (par suite de l'initiative du communisme russe même!), est encore moins dangereuse pour la paix internationale et pour la paix intérieure des États du monde entier que l'U.R.S.S. et son organisation de révolution, qu'elle s'appelle "Comintern" ou "Cominform". L'Amérique du Sud comprendra certainement aujourd'hui. Le reste encore à quelques grands pays européens et à quelques "chandeliers" qui manquent à Ottawa et à Washington...

Semaine Provinciale des Chambres de Commerce de Rivière-du-Loup du 16 au 23 novembre

La tragédie de Riv.-aux-Renards

LES SIX VICTIMES INHUMAINES AU SQUATECK

Les restes mortels de madame Patricia Roy, épouse du docteur Antoine Roy et ses cinq enfants, qui ont péri samedi dernier dans l'incendie de leur demeure à Rivière-aux-Renards, ont été inhumés tard mardi dans le lot de famille du Dr Roy, au cimetière du Squateck.

Congrès à Rimouski

Le Congrès annuel de l'Association des Marchands Détaillants sera tenu à Rimouski dimanche le 23 novembre. Tous les marchands de la région ou bas du fleuve sont invités à y assister. Des représentants du bureau de direction de Montréal y assisteront et parleront de diverses questions qui intéressent particulièrement les marchands.

La sainte Elisabeth à l'Hôpital

Les Dames Patronesses annoncent pour mercredi, le 19 novembre prochain, le dîner des pauvres de l'Hôpital, à l'occasion de la fête de Sainte Elisabeth et sollicitent les bienfaiteurs des trois paroisses de la ville une aide en faveur de ces vieillards.

Les Dames ont osé espérer que votre générosité habituelle ne se démentira pas et que vous saurez mettre de la joie et du bonheur dans le cœur de tous ces bons vieux et vieillards et leur fournissant, à l'occasion de ce banquet, un menu riche et des plus variés.

Comme par le passé, les offrandes d'argent, poulets ou autres viandes, gâteaux, biscuits, fruits, pastilles de menthe et autres honneurs seront accueillies avec gratitude ainsi que du tabac pour les vieux.

Les Dames religieuses vous seraient très reconnaissantes de bien vouloir faire vos envois à l'hôpital, vendredi et samedi, les 14 et 15 novembre prochains.

Le Secrétaire.

Proclamation

SEMAINE NATIONALE DES CHAMBRES DE COMMERCE

La Semaine Provinciale du 16 au 23 novembre 1947 sera consacrée aux Chambres de Commerce de Québec et de manifestations à cet effet auront lieu à travers toute la Province.

Il a été décidé que la Cité de Rivière-du-Loup consacrerait spécialement la semaine du 16 novembre à cette célébration.

Le CONSEIL, le Antonio Paradis, M.D., maire de Rivière-du-Loup demande à toute la population de démontrer l'importance que nous accordons au mouvement des Chambres de Commerce de cette ville pour le travail de mérite accompli par nos hommes de commerce.

Donné sous mon seing, ce 12e jour de novembre 1947.

Le Secrétaire

COMMUNIQUE DU SECRETARIAT DE LA CHAMBRE DE COMMERCE DES JEUNES.

La semaine du 16 au 23 novembre sera la Semaine Provinciale des Chambres de Commerce et à cette occasion, à travers toute notre Province, de nombreuses manifestations spéciales seront organisées. Les Chambres de Commerce de notre ville ont préparé cette semaine avec une attention toute particulière et ont élaboré en coopération le programme que voici: Dimanche, 16 novembre: Messe, Programme radiophonique. Mardi, 18 novembre: Assemblée générale mensuelle de la Chambre de Commerce des Jeunes en la salle de la Légion Canadienne. Mercredi, 19 novembre: Soirée industrielle en la salle de l'Hôtel de Ville, à 8 heures. Films. Vendredi, 21 novembre: Concours entre les élèves de 9ème année de nos collèges et collèges, en la salle de l'Hôtel de Ville, à 8 heures. Films. Dimanche, 23 novembre: Grand banquet de clôture au Château Grandville. Le conférencier d'honneur sera M. P. E. Bisson, président de la Chambre de Commerce Senior. C'est notre grand désir que cette Semaine Provinciale obtienne le plus parfait succès. C'est pourquoi nous nous permettons de demander la collaboration de tous nos concitoyens. Nous comptons sur une assistance très nombreuse à nos deux soirées publiques, qui donneront à chacun l'opportunité de s'instruire et de se récréer à la fois.

Mlle Eva St-Amand décorée du Mérite Scolaire

L'association des institutrices des districts primaires Nos 61 et 62 a tenu sa première réunion générale à Cabano, samedi le 11 novembre courant. Environ 60 institutrices assistaient à cette réunion. À cette occasion, une cérémonie a été organisée pour récompenser et encourager les élèves de la ville de Rivière-du-Loup. Mlle Eva St-Amand a été décorée du Mérite Scolaire, 2e degré, pour sa conduite exemplaire et son dévouement à l'école.

Mackenzie KING pleure sur la tombe de Pasteur

Les journaux nous ont appris, ces jours derniers, que l'une des premières visites du premier ministre du Canada, à son arrivée à Paris, avait été à l'Institut Pasteur. Ensuite, il a demandé aux journalistes de ne pas prendre de photographies et il s'agenouilla près de la tombe de cet illustre savant. Quand il se releva, il avait la figure couverte de larmes.

Cette nouvelle dépasse les cadres d'un fait divers. Mackenzie King, toujours un culte pour Pasteur qui fut un bienfaiteur insigne de l'humanité. Il chercha à calquer sa carrière sur celle du grand homme qu'il avait choisi comme modèle. Après avoir exercé leurs activités dans des domaines bien différents, mais en poursuivant un but identique, tous deux ont été comblés d'honneurs. Leur but était bien noble. Chacun d'eux voulait consacrer sa vie au bonheur de l'humanité.

Pasteur croyait qu'une seule vie humaine vaut plus que toutes les victoires. Il poursuivait ses recherches scientifiques avec autant de zèle que de dévouement, et il fit d'admirables découvertes qui ont révolutionné la nature humaine qui ne change pas. Il avait donc l'avantage d'avoir des honneurs et une mémoire sera à jamais respectée et honorée dans tout l'univers.

Ce grand chimiste faisait des expériences sur le côté physique de la nature humaine qui est immuable. Il avait donc l'avantage d'avoir des honneurs et une mémoire sera à jamais respectée et honorée dans tout l'univers.

Comme toutes les âmes bien nées qui s'efforcent de contribuer à améliorer le sort de leurs semblables, Pasteur a dû faire preuve de beaucoup de courage pour ne pas se laisser abattre par les obstacles et les revers. Il cherchait à calquer sa carrière sur celle du grand homme qu'il avait choisi comme modèle. Après avoir exercé leurs activités dans des domaines bien différents, mais en poursuivant un but identique, tous deux ont été comblés d'honneurs. Leur but était bien noble. Chacun d'eux voulait consacrer sa vie au bonheur de l'humanité.

Le bien et le mal sont quelque chose de relatif. Ce ne sont pas les peuples qui sont bons ou mauvais. Il serait exagéré de soutenir qu'un peuple est bon, et injuste de prétendre qu'un autre est mauvais, mais chaque individu peut être bon ou mauvais. Par conséquent, c'est de lui-même et ceci est vrai de tous les hommes. Par conséquent, c'est dans le cœur de chacun que se livre un combat intérieur qui doit résulter dans la victoire du bien sur le mal.

Mackenzie King fut le chef du parti libéral en 1919. Le traité de Versailles qui avait mis fin à la première grande guerre venait d'être signé. Il avait visité les régions dévastées de l'Europe. Tous les jours, il se rendait compte sans doute que les victimes de la bataille. Il sympathisait avec les familles en deuil. Il voua sa carrière de chef politique à promouvoir la paix, paix au pays entre les diverses classes de la société et entre toutes les races, paix à l'extérieur entre tous les pays du monde.

Il n'a jamais éprouvé tant de joie que le jour où en 1928 il signa, à Paris, en sa qualité de premier ministre du Canada, le pacte Briand-Kellogg, le traité multilatéral de renonciation à la guerre, dont l'Allemagne, l'Italie et le Japon étaient aussi les signataires. Ensuite il continua de prêcher la paix à Londres, à Paris, à Genève, à Washington et même à Berlin, mais la guerre inévitable vint de nouveau et elle fut plus cruelle que jamais. Les hostilités ont cessé depuis deux ans, mais la guerre n'est pas terminée, mais la paix universelle ne peut pas encore s'établir. Il a cru qu'un gouvernement mondial était nécessaire et maintiendrait la paix universelle, mais la tâche du sociologue qui déçoit et il se rend compte sans doute que la tâche du sociologue qui déçoit est d'améliorer le sort de l'humanité, est, de nos jours, beaucoup plus ardue que celle du savant moderne qui emploie tout son temps et tout son génie à la destruction de ses semblables.

Automobile frappée par un rapide

Un accident qui aurait pu avoir des suites très graves est arrivé mardi matin à la traversée à niveau dans la Côte de St-André. Un voyageur de Québec qui descendait seul dans sa voiture a été frappé violemment par le train Express Maritime qui filait vers Montréal. L'occupant de la voiture s'en est tiré avec de graves blessures, mais sa voiture, une Pontiac 1947 fut presque démolie. Le train stoppa et l'on fit monter le blessé à bord afin de lui donner les premiers soins.

Le comité des chemins d'hiver

Lundi dernier à Cabano a eu lieu une réunion du comité central des Chemins d'Hiver de la Région de Rivière-du-Loup. Le comité est présidé par M. L. J. P. Lizotte, M. Boucher et M. P. E. Bisson. Des organisateurs commencent inégalement à prélever les souscriptions pour cette grande entreprise dans tout le Témiscouata. Une liste paraîtra dans "Le Saint-Laurent" chaque semaine.

Assemblée régulière de la Société St-Jean-Baptiste de St-Hubert

Extrait du procès-verbal de l'assemblée tenue le 2 novembre. La Société St-Jean-Baptiste de St-Hubert a tenu son assemblée générale le 2 novembre dernier. Le président, M. L. J. P. Lizotte, a lu le rapport de son vice-président honoraire, M. Lubi Wilfrid Damours, pte., et lui fait part, par la présente, de ses remerciements pour l'appui qu'il a bien voulu lui donner depuis sa fondation en même temps que ses meilleurs vœux de long et fructueux ministère à la occasion de sa nomination à la cure de Ste-Rita.

Arrestation à Cacouna

Un adolescent de 17 ans a été arrêté lundi soir à Cacouna par la police municipale de Rivière-du-Loup, sous la direction du chef Eli Gauthier, pour vols avec effraction dans plusieurs établissements de cette localité. Il devra répondre à quatre chefs d'accusation devant M. le Juge A. Michaud, magistrat de district, lors de sa comparution probablement en fin de semaine.

Assemblée du Jeune Commerce

Mardi soir, le 18 novembre, à 8 heures, en la salle de la Légion Canadienne, assemblée générale de la Chambre de Commerce des Jeunes de Rivière-du-Loup.

La Galvanor Ltée

À l'Hôtel de Ville de Rivière-du-Loup, hier soir, a eu lieu l'assemblée de la nouvelle compagnie de métallisation, la Galvanor Ltée. Au cours de cette réunion il y eut rapport du travail fait à date par le bureau intérimaire.

Session provinciale

L'Hon. Maurice Duplessis a annoncé hier qu'il a convoqué les Chambres pour le 14 janvier prochain.

Session provinciale
Lundi le 17 nov.
HEURES DE BUREAU:
Du lundi au vendredi:
De 9 h. à midi
De 130 h. à 5 h. p. m.
Le samedi:
De 9 h. à midi.

Au Témiscouata

LA RADIO PAR CHEZ-NOUS

Faire de l'originalité dans l'annonce, donner du vrai comique, manœuvrer en sorte que le public qui vous écoute d'intérêt à votre programme, ou, tout cela, au moment que l'on reste dans les bornes du beau, du bon et de l'instructif. Mais présenter à un auditoire invisible, que l'on ne connaît pas, de la bouffonnerie et de la pire espèce, telle que nous servent les "rotteux" d'un breuvage bien connu ou d'un savon qui n'est pas meilleur que d'autres, ça ne s'appelle pas chez un peuple civilisé. Le plus triste à constater c'est à part d'un petit nombre, que la plupart de nos programmes d'annonces commerciales dégénèrent dans la bouffonnerie de la pire catégorie.

Et dire que nos gens instruits qui prennent plaisir à écouter ces sottises ne trouvent pas l'occasion, ne la provoquent même pas pour dire à ces gens "de se fermer". Nous ignorons si ces folies que l'on débite à la radio, du matin au soir, passent au bureau de la censure ou sont approuvées par un jury quelconque? Si oui, les dits jurys méritent d'être décorés de "l'ordre de la bêtise humaine".

Voilà un domaine — la radio — où il nous est permis de s'affirmer comme des gens passablement instruits, ayant une dose raisonnable d'intelligence, une bonne mesure de bon goût et toutes les autres qualités propres à notre entité de Canadiens-français. Eh bien, qu'en fait-on? On dirait qu'il n'y a qu'un groupe, une poignée, à Montréal, toujours le même, toujours d'avant, qui se croient des génies, font tout le possible, sans s'en apercevoir, bien sûr, pour rabaisser notre personnalité de canadiens.

Mais quelles impressions peuvent produire, chez des étrangers qui écoutent ces balivernes sans que ni tête et la quantité de balourdises que l'on ne manque jamais de faire entrer dans une annonce mal faite. Le radio est un instrument merveilleux, qui va rendre des services incalculables à l'humanité. Mais si son rôle est celui de faire le bien, ne perdons pas de vue qu'il peut faire beaucoup de mal. Quelle espèce de goût peut-on développer, chez nos enfants qui écoutent les "rotteux" d'un thé quelconque? Mais le plus triste à constater, c'est que l'élite de notre jeunesse, celle que l'on dit supérieure, tombe dans les mêmes défauts. Avez-vous suivi, depuis un certain temps, la marche descendante, à allure vertigineuse du programme de notre jeunesse? C'est de la platitude, ni plus ni moins. L'esprit qu'on veut avoir gâté celui qu'on a. Jamais nous ne croirons que le programme de nos étudiants, chaque semaine, représente l'esprit de notre jeunesse universitaire. Malgré bien des défauts que l'on trouve ou que l'on veut trouver à 'Un homme et son péché', malgré sa longueur, nous croyons que c'est le seul programme qui se soutient sans "entrer dans la vulgarité", dans la bouffonnerie ou dans la platitude. Le roman de Grignon, ses personnages sont les mêmes qu'au début. Ils n'ont pas dégrisé.

Pour terminer, nous voulons faire un appel pressant pour que cesse l'annonce commerciale, à la radio, le dimanche. Le poste de Rimouski est celui que l'on entend le plus fréquemment, tous les dimanches. Il faudrait organiser une campagne dont le mot d'ordre serait: "N'achetez pas chez ceux qui annoncent le dimanche."

JEAN NAY

M. Frédéric Marti en notre ville

M. Frédéric Marti, industriel de Vieux-Charmont, France, est arrivé à Rivière-du-Loup afin de compléter l'organisation et la mise en route de la production à l'usine d'horlogerie de notre ville.

M. Vincent Morin

Notre ancien concitoyen M. Vincent Morin, depuis quelques années inspecteur des magasins du C.N.R. à Moncton, N.-B., qui a dû prendre sa retraite pour cause de santé, était en promenade à Rivière-du-Loup le 26 novembre dernier. M. Morin s'est remis d'une grave maladie et vient d'ouvrir à Montréal, sur l'avenue de Gaspé, un important commerce de fruits et légumes en gros sous le nom de "Pro-Mo".

Protonotaire

Le gouvernement provincial a nommé, en fin de semaine, M. le notaire Paul-Yvan Marquis protonotaire conjoint, greffier de la Cour de Circuit et de la Cour de Magistrat, et greffier conjoint de la Paix pour le district de Kamouraska, à Rivière-du-Loup. Il agit conjointement avec M. L. J. Dugal dans ces diverses fonctions très importantes. Le notaire Marquis exerce sa profession à St-François-Xavier.

Il y a dans la vie...

...ou bien des choses. La vie est une agglomération de divers événements et incidents et il arrive que cette vie d'ensemble est plus que pénible à voir. Vous voyez des choses grandes et nobles, d'autres très avilissantes et dégradées; des petites choses et des choses très composées, des points de vue largement ouverts, d'autres mesquins, si ténu, que seul l'œil perçant et assouffi de méchanceté peut trouver et défricher. Il y a aussi des mouvements qui relèvent, d'autres qui abaissent; des gestes qui vous grandissent, d'autres qui vous font rétrograder; des coups heureusement portés qui vous rachètent, d'autres qui vous condamnent; des charités très simples qui sont de sublimes charités, des charités contrainctes qui ont le ton de la charité du pharisien. Et que savez-vous répondre; des gestes qui partent de haut, d'autres gestes qui partent de si bas qu'ils restent au pied de celui qui les a posés... à Citoyens de la Rivière-du-Loup, (donc la bonne réputation n'est plus à faire), de quelque parti politique que vous soyez, à quelque parole que vous appartenez, que vous soyez, à quelque chose que vous ayez dit, à quelque situation, éducation, nom, fortune, dites-nous, approuvez-vous la manière dont le maire de votre cité a été traité au conseil de ville? Et qu'il faudra une troisième séance de conseil pour discuter une réception que son honneur le maire a donné à sa résidence, lors de la visite du Gouverneur-Général? Quelle indignation! Ce geste recouvre d'un voile de regrets cette royale visite et efface la somptuosité déployée pour donner bon ton à notre ville et à nous, citoyens de Rivière-du-Loup. Ces état-pénibles des choses et il nous, citoyens de Rivière-du-Loup, qui ont fourni leur concours, leur travail, leurs connaissances, leur dévouement pour mettre en vedette la ville de Rivière-du-Loup, et tous ses citoyens.

Garage St-Louis Enr.

Rue St-Honoré Tél. 526
(En arrière de l'Hôtel St-Louis)
RIVIERE-DU-LOUP.
DISTRIBUTEUR DE :
Mercury — Lincoln
PIECES DE RECHANGE ET ACCESSOIRES
DE FORD MOTOR COMPANY.
pour Mercury — Lincoln — Ford Monarch
Ainsi que camions Mercury et Ford

ANNONCES CLASSIFIEES

CORSETS "SPENCER"— Nous créons un dessin spécial pour vous. Démonstration gratuite à domicile. Votre corset gardera sa forme tant qu'il durera. Tous genres de corsets, ceintures pour dames, hommes et enfants, brassières, corsets-soutiens orthopédiques, maternité, chirurgicaux, etc. Demandez un rendez-vous en téléphonant l'avant-midi au No 2222, Mme Maurice Girard, 158 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup. 54 J. n. o.

LE SAINT-LAURENT
Journal Hebdomadaire est la propriété de L'IMPRIMERIE DU "SAINT-LAURENT" ENR. et est imprimé et édité par L'Imprimerie du Saint-Laurent Enr. 234-236 rue Lafontaine Rivière-du-Loup, Qué. Tél. 369 et 511 Alph. PARE, Prop.

..... faites
2 boîtes de soupe avec
1 boîte de Heinz....
parce qu'elle est
Condensée

Ajoutez une quantité égale d'eau froide ou de lait, amenez au point d'ébullition, faites mijoter quelques minutes, en remuant de temps en temps.

SOUPE LAIT OU EAU
57
Soupes
CONDENSEES
Heinz
16 VARIÉTÉS DÉLICIEUSES
\$ 257 F

J. R. Côté
St-Eloi, Cte. Riv.-du-Loup
Distributeur et Manufacturier
Gros et Détail
Portes en venter B.C. Fir et merisier.
Portes et châssis en pin. Matériaux de construction. Masonite, Vameer, Insul-Bric, etc.
38—26 fs p.

A VENDRE— J'ai en ma possession deux vaches à vendre, devant renouveler le 3 janvier. Les intéressés devront s'adresser à M. Patrice Gauvin, St-Jacques, Co. Tém. 51-52-P.

AVIS PUBLIC— Je donne avis au public que je ne me rends pas responsable des dettes contractées par ma femme Albert Beaujeu, Trois-Pistoles. 51-52-P.

CLAVIAPHORES A VENDRE— 3 clavaphores portatifs, marque Remington, complètement neufs. S'adresser à Fernand Paré, Imprimerie du "St-Laurent".

NOUVEAU DISTRIBUTEUR— M. Alphonse Martin, 111 rue Témiscouata, Tél. 284, C. P. 72, Rivière-du-Loup est maintenant distributeur de poudre à bagarre, savon, javel concentré, etc. 51-52-P.

A VENDRE— Un engin à gazoline de 5 forces, un centrifuge de 400 à l'heure et une drill à fer. S'adresser à Alphonse Bérubé, Cacoua Village. 51-52-P.

TERRE A VENDRE— Belle terre à vendre, située au village de L'Église Verte Ouest, comprenant 3 arpents de largeur. Avec habitation en bon ordre, hangar neuf, terre plantée sans racines. Une bonne quantité de bois de chauffage et de construction, de même que du cèdre. A vendre à de très bonnes conditions. S'adresser à Edmond Plourde, 40 Boulevard Cartier, Rivière-du-Loup. 50-51-52-P.

DEMANDE DE SOUSSIONS— La Commission Scolaire de Biencourt demande des soumissions pour la construction d'un couvent de quatre classes. La Commission ne s'engage pas à accepter la plus basse soumission. La date fixée pour ouvrir les soumissions est le 22 novembre 1947. Pour plus amples renseignements, s'adresser à Charles Lablond, secrétaire-trésorier, Biencourt, Co. Rimouski, P. Q. 51-52-1-P.

HOMME DEMANDE— Pour travailler à son compte dans la vente des accessoires de barbier et de salon de coiffure pour le territoire de Rivière-du-Loup et des comtés avoisinants. Capital nécessaire \$1,000.00 pour avoir les marchandises. La préférence sera donnée à un barbier ayant autre information s'adresser à Parfumerie Grimard Enr., 140 Côte d'Abraham, Québec, P. Q. 19 J. n. o.

TERRES A VENDRE— Plusieurs terres à vendre dans le village de St-Hubert et les alentours; aussi le long du Chemin Taché, dans St-Cyrilien et St-Jean de Dieu et le long du Chemin du Lac, Témiscouata. Plusieurs de ces terres sont à vendre avec le rouling et d'autres sans rouling. A vendre à sacrifice. Pour prix et conditions, s'adresser à Napoéon Lévesque, Cabano, qui a engagé à conclure gratuitement les acheteurs sérieux. Deux autres fermes très complètes: la première située à 3/4 de mille de l'église, comprenant toute la machinerie, un harma, le tout en bon état et à très bon marché. S'adresser à Gérard Berger, St-Epiphanie. 51-52-1-P.

AUX ACHETEURS DE POUSSINS— En donnant dès maintenant vos commandes de poussins pour 1948, vous aurez la garantie de la livraison à la date voulue et obtiendrez aussi un escompte accordé sur les commandes données de temps en temps. Tous les produits sont de bonne qualité et portent la marque de l'Inspection du gouvernement. Demandez en même temps notre catalogue pour 1948 et notre liste de prix, ainsi qu'une brochure de 60 pages sur les meilleurs produits, méthodes d'élevage de la volaille, laquelle vous sera envoyée gratuitement. Monkton Poultry Farms, Monkton, Ontario. 51-52-1-2-P.

HOMME DEMANDE— Si vous possédez un petit capital et désirez commencer un bon commerce à votre compte, vous pouvez le faire facilement \$50 à \$100 par semaine, en faisant la vente des produits "Hébrab" à domicile, une nécessité dans chaque famille, marchandise facile à vendre, comprenant: médicaments, épices, essences, préparation de toilettes, produits cosmétiques, préparation pour animaux, insecticides, etc. Gros profit dès les premiers jours, beaux et grands territoires à votre choix. Écrivez immédiatement ou venez nous voir. Louis Bérubé, St-Alexandre, Co. Kam. 51-52-1-2-P.

Encouragez vos Annonceurs

BUICK A VENDRE
Un Buick 6 passagers.
Modèle 1946.
En bon ordre.
S'adresser à
Lucien Lemieux
218 rue Lafontaine
Tél. 448.



SESSION A OTTAWA
Nous voudrions aujourd'hui déroger pour une fois à la ligne de conduite de cette chronique, qui était de nous limiter à l'appréciation des événements se passant à l'étranger, pour analyser quelques instants le rôle important que le Canada s'approprie de nouveau à jouer sur la scène internationale. Le premier ministre Mackenzie King a annoncé la semaine dernière la convocation du Parlement canadien pour le 5 décembre prochain. La session fédérale s'ouvrira donc au moins deux mois plus à bonne heure qu'à l'ordinaire. C'est donc que des questions de la plus haute importance requièrent l'étude de nos législateurs et cela dans un avenir immédiat.

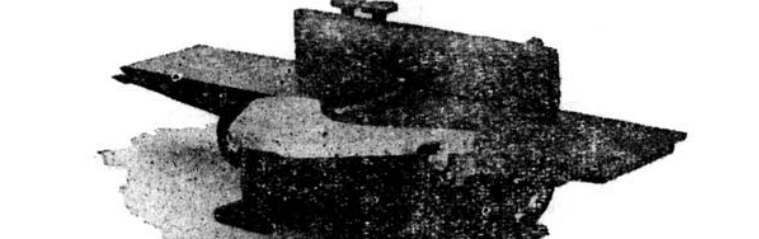
UN DOUTE
Le premier ministre King a donné deux raisons principales pour la convocation des Chambres à cette période de l'année. Les Chambres se réuniront, a déclaré M. King, pour ratifier les ententes commerciales conclues à Genève entre le Canada et 17 pays, et pour considérer la question de la prolongation des pouvoirs d'urgence du gouvernement. Sans trop insister, le premier ministre a ajouté que d'autres questions importantes seront aussi soumises à l'attention de nos représentants. Avec sa sublimité coutumière, le premier ministre a apparemment glissé sur le sujet le plus grave, à savoir celui des "autres questions". Il est en effet permis de douter que les deux premiers motifs qu'il donnait explicitement pour la convocation de la session, soient les raisons réelles de cette décision. Nous ne croyons pas en effet que la ratification des accords de Genève et la prolongation des pouvoirs d'urgence soient de l'ordre des affaires extrêmement pressantes. Ce n'est pas en effet dans les habitudes du gouvernement de convoquer les Chambres en session spéciale tout simplement dans le but d'obtenir la ratification d'accords commerciaux, si importants soient-ils. Quant à la prolongation des pouvoirs d'urgence, il est à remarquer que le peu des pouvoirs de temps de guerre dont jouisse encore notre gouvernement n'expireront que le 31 mars prochain. Il est difficile de croire que M. King a convoqué les Chambres pour prolonger des pouvoirs qui n'expireront que quatre mois après l'ouverture de la session. On aurait pu tout aussi bien passer à l'étude de cette question à la fin de février ou début de mars, comme par les années passées, sans que le pays ne fut livré au désarroi et sans qu'Ottawa se vîsse privé de ses pouvoirs extraordinaires.

LA RAISON REELLE
La véritable raison de la convocation des Chambres trois semaines avant Noël, on la trouve croyons-nous dans ces "autres questions importantes" spécifiées par le premier ministre. Quelles sont donc alors ces fameuses "questions"? A notre avis, il y en a juste assez pour justifier l'emploi de ce terme. C'est-à-dire qu'il y en a deux. A savoir, la crise du dollar et la participation du Canada au plan Marshall. Nous avons là les questions réellement urgentes et requérant une attention immédiate. (suite à la page 3)

RADIOS A \$29.95
Vous trouverez de beaux petits radios à batteries et des radios électriques neufs pour ce prix de \$29.95, avec garantie ordinaire de 90 jours chez

RADIO SERVICE HIRAM
RIVIERE-DU-LOUP

ATTENTION! ATTENTION!
OFFRE SPECIALE!



Vous désirez posséder votre propre atelier de menuiserie? Voici l'occasion de réaliser votre projet, A UN PRIX D'AUBAINE. En effet, vous pouvez obtenir MAINTENANT:

- 1—Une Scie à Ruban complète de 12"
- 2—Une Scie à Refendre de 7"
- 3—Un Tour à Bois de capacité 15" x 30"
- 4—Un Corroyeur de 6".

Tous de Qualité PROUVEE
Au minime prix de
\$207.00

TAXE FEDERALE INCLUSE.
N'hésitez pas! Rendez-nous visite ou écrivez-nous. II nous fera plaisir de vous servir.

ADELARD SOUCY, I.M.
FONDERIE et USINE
St-Ludger, Rivière-du-Loup, P. Q.

RADIO-HOCKEY!

La Brasserie **BOSWELL** commande à votre intention l'irradiation de tous les matchs de hockey disputés à Québec par les

"AS" DE QUEBEC
Les dimanches à 3 P.M.

23, 30 novembre
28 décembre, 11 janvier
8, 22 février, 7 mars.

Les mercredis à 9.15 P.M.
19, 26 novembre
10, 17 décembre
7, 14, 28 janvier
11, 18, 25 février, 3 mars.

Le mardi, 23 décembre, 10 P.M.

POSTE CHRC
800 à votre cadran

LA BRASSERIE BOSWELL

Une traînée de feu

Rien de plus puissant qu'une traînée de feu soulevée et activée par un grand vent. Il faut que tous les catholiques se lèvent en bloc pour demander au Saint-Père une fête liturgique de la Royauté universelle de Marie. Cette insigne faveur qui apporterait tant d'espoir et tant de joie à nos temps troublés, il nous faut tous la mériter par une vie de prière et de pénitence. "Prière et pénitence": tel est le sens de messages de Marie à la terre depuis cent ans. Nos catholiques savent à quel s'en tenir au sujet de cette supplique en faveur d'une fête de la Royauté universelle de Marie, car nos admirables Evêques ont parlé. Ils ont donné leur entière adhésion au "Fleux Mouvement pour le Royauté de Marie" à Rome. Leur ardent désir est que nous répondions tous généreusement à leur appel. Levo-nous donc tous comme une traînée de feu et dévouons-nous pour le succès rapide de cette cause. L'Evêque de Québec a approuvé le travail du Centre marial canadien en faveur de la Royauté de Marie. Il nous faut la collaboration de tous, sans exception. Disons-nous bien que la réussite, au pays, de cette grande cause dépend de chacun de nous. Personne n'a le droit de demeurer indifférent. Pas de bras croisés! Mais du dévouement, toujours plus de dévouement pour cette cause! Les Archives du "Fleux Mouvement pour le Royauté de Marie" à Rome, comprennent toutes les adhésions, les signatures. Il faut que tous les catholiques, pleinement conscients de leur geste, donnent leur signature pour réclamer du Saint-Siège une fête de la Royauté universelle de Marie. Nous l'avons dit déjà: les paroissiens devraient remettre leur signature à leur Curé, les Religieux à leur Supérieur, et Messieurs les Curés et les Supérieurs de Communautés n'auront qu'à adresser les listes floquentes d'adhésions et de signatures au Rédacteur du Centre marial canadien, à Nicolet, Québec. Le Centre canadien enverra au "Fleux Mouvement" à Rome toute cette magnifique récolte d'adhésions. Il faut que la Vierge règne! N'attendons pas! Ne remettons pas à demain! Marie a les mains chargées de grâces pour chacun de nous. Dévouons-nous pour sa Royauté universelle! Elle nous le rendra au centuple.
Centre marial canadien

D'un jour à l'autre

—Les cérémonies en l'honneur des Fondateurs à la chapelle de l'Hôtel-Dieu de Montréal, attirent toujours une foule de fidèles auditeurs. —Grâce à la bienveillance de NN. SS. les Evêques, des bureaux locaux de propagande ont été établis dans les villes de Québec, d'Ottawa et de Chicoutimi. —Le programme des Fondateurs à Radio-Canada, "Le ciel par-dessus les Toits" a déjà suscité bien des commentaires. Depuis trois dimanches de 8h. 30 à 9h. M. Guy Dufrenoy fait admirer la figure si imposante de Mgr de Laval. Tous les

de ses présentes activités, de représenter Les Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal. Cette maison qui édite et distribue des albums et des livres pour enfants, des romans, des biographies, des romans policiers, etc., a déjà un chiffre d'affaires et des clients dans le territoire. Cependant elle désire y développer ses ventes par la visite aux voyageurs. M. André Dussault, directeur des Editions Variétés, sera au Château Frontenac du 17 au 21 novembre. Les candidats pourront lui téléphoner ou lui écrire pour rendez-vous. 52-P-P.

La Jolie de vivre sur la côte ensoleillée du Pacifique. Voulez-vous des vacances inoubliables cet hiver? Rendez-vous à Vancouver ou Victoria.

Il fait chaud le jour et les nuits sont fraîches. Vous y pratiquerez vos sports favoris.

ALLER ET RETOUR
Québec à Vancouver, Victoria, Seattle

la taxe du gouvernement (15%) en plus

1ère classe \$155.00
Intermédiaire 137.05
Voiture 110.90

PACIFIQUE CANADIEN

VOYAGEUR DEMANDE— Désireux d'augmenter ses revenus, parcourant régulièrement la Gaspésie à partir de Lévesque, ayant de bons contacts avec les librairies, tabagies, marchands généraux, congrégations, capable, en plus

GRAND CHOIX

D'APPAREILS ELECTRIQUES
COMME CADEAUX OU POUR VOTRE UTILITE

Tous les genres — Tous les prix
● Malaxeurs électriques DORMEYER (vertical)
● Malaxeurs électriques DORMEYER (horizontal)
● Laveuses électriques
● Radios EMERSON
● Radios STEWART-WARNER.

VENEZ CONSTATER PAR VOUS-MEME NOTRE IMMENSE CHOIX DE FIXTURES ELECTRIQUES
Consultez-nous pour vos Travaux Electriques

Jules L. Ross
Entrepreneur-Marchand-Electricien
SPECIALISTE EN ELECTRICITE
Diplômé de l'Ecole Technique de Montréal
82 rue Témiscouata Rivière-du-Loup
Téléphone 5811
Attention spéciale aux commandes de la campagne.

amis des Fondateurs ne manqueraient pas de tourner le bouton de leur radio après l'heure dominicale pour contempler "Le ciel par-dessus les Toits".

—Le Comité des Fondateurs a été honoré par la nomination d'un nouveau membre le R. P. Noël Germain, S.J., directeur du Sanctuaire des Martyrs à Québec.

Le service des Malades de la Ville de Montréal reprend ses activités pour le grand soulagement de leurs protégés. Le zèle des apôtres de la J.I.C.F. est vraiment inlassable.

Votre abonnement est-il échu ?... Si oui veuillez le renouveler immédiatement.

AU PRINCESSE

JEUDI, 13 NOVEMBRE
Dernière représentation du plus grand succès comique de Fernandel dans l'opérette
"Ignace"
C'est à se tordre de rire. — Aussi Sujet court et Nouvelles.
Représentations: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 20

VENDREDI SOIR, 14 NOV. A 8h. 15
La Société des Concerts DE RIVIERE-DU-LOUP

SAMEDI, DIMANCHE, LUNDI, MARDI, MERCREDI
15 16 17 18 19 novembre
Le film qui émerveille le monde!

Un très grand film par son sujet frémissant; par sa mise en scène remarquable et l'interprétation inoubliable de Michèle Morgan dont c'est la belle création.
Jean Luze—LA PRESSE

une œuvre puissante... l'un des plus beaux films encore vus ici. Pour en apprécier toutes les beautés il faudrait le voir deux fois encore. Un drame inouï de la conscience.
Ernest Pallasco-Morin—LA PATRIE

Un des chefs-d'œuvre du cinéma actuel, un film artistique comme il s'en voit rarement. Pierre Blanchard réunit toutes les qualités dramatiques. Michèle Morgan s'est surpassée.
Nous admirons un équilibre parfait entre l'œuvre des divers artisans du film, un synchronisme parfait entre la mise en scène, la photographie et le dialogue sans oublier l'interprétation sobre et juste chez la plupart des comédiens et splendide avec Michèle Morgan.
Charles Lautrec—NOTRE TEMPS

PIERRE BLANCHARD, MICHELE MORGAN
"La Symphonie Pastorale"

Horaires des représentations: Samedi, lundi, mardi, mercredi, à 7h. 30 et 9h. 30
Dimanche continué: 3, 5, 7, et 9 heures.
Représentation complète. Admission 50c, taxe incl.

JEUDI—VENDREDI, 20-21 novembre
Ann Sothorn, John Hodiak, dans
"Maisie goes to Reno"
Une très jolie comédie sentimentale... Succès.
Aussi Caricatures et Nouvelles.
Représentation: 1ère, 7h. 30 — 2ème, 9h. 20

Souscrivons généreusement pour la Croix-Rouge Canadienne.



Spéciaux - Spéciaux

Beurre par 10 livres \$6.00
Beurre par 5 livres \$3.10
Agneau, quartier de devant, la livre . . . 18c
Epaule de jambon, la livre 36c
Rôti de porc, dans le soc, la lb. 26c
Assortiment de légumes au complet.

LIVRAISON DANS TOUTE LA VILLE

126-A. rue Lafontaine Tél. 138

Léopold PELLETIER
BOUCHER
RIVIERE-DU-LOUP

LE CIVISME

c'est une foule de petites choses!



Donnez les vêtements devenus trop petits pour vos enfants

Vous rappelez-vous le chandail qui est devenu trop petit pour Jean l'été dernier—et ces soutiers que Louise ne met plus? Faites la visite des armoires et vous trouverez probablement de nombreux articles de vêtement trop petits pour vos enfants mais qui sont encore très utilisables. Vous pourriez en faire un bon usage en les contribuant à des sociétés de bienfaisance. Vous aurez la satisfaction de vider des armoires encombrées et de contribuer au bien-être de la communauté... un bel acte de civisme.

Vous pouvez participer à cet effort de service public. Prenez note de quelques petites choses qui, à votre avis, contribuent au civisme.

Publiée sous les auspices de
The BRADING BREWERIES LIMITED

Cette série d'annonces est conçue dans le but d'aider à faire de votre localité le meilleur des endroits où vivre paisiblement.

Habits sur mesures



Magnifique variété de nouveaux modèles d'arrivés.

Venez faire votre choix et donner vos mesures.

Entière satisfaction assurée.

C'est le temps de donner votre commande pour avoir vos habits pour les fêtes. Nous avons reçu un beau choix d'échantillons pour habits sur mesures.

Le MAGASIN TOULCH Inc.

RIVIERE-DU-LOUP, STATION.

A VENDRE

Une maison de trois logements, dans Saint-Patrice, dont l'un est libre immédiatement.

S'adresser à Georges Côté, N.P. Rivière-du-Loup.

Antennes pour radios d'autos

Le plus grand assortiment dans les meilleures antennes d'autos et cela à des prix qui vous surprendront agréablement.

RADIO SERVICE HIRAM
Rivière-du-Loup Téléphone 800

La Meilleure Aubaine

Qui Soit! CE COUTEAU À PAIN

à Lame Dentelée en Acier Intachable et Manche Riveté

POUR SEULEMENT **69¢**

QUAND VOUS ACHETEZ UN SAC DE FARINE REGAL



SONGEZ DONC! Un couteau à pain dont le tranchant est garanti pour la vie! Lame en acier intachable de haute qualité, facile à nettoyer, et manche riveté en coco-bolo durable. C'est la meilleure aubaine depuis des années — une offre Regal vraiment spéciale — et vous pouvez l'avoir pour 69¢ seulement, quand vous achetez un sac de Farine Regal.

Cela représente une véritable valeur. Et la Farine Regal représente aussi une véritable valeur. Des milliers de ménagères avisées n'emploient rien d'autre. Elles se fient à sa finesse invariable, sa blancheur de neige et sa texture uniforme.

Vous non plus ne trouvez pas d'autre farine qui soit plus facile à travailler, qui vous permette de réussir constamment les pains, gâteaux, tartes et autres bonnes choses délicieuses et appétissantes que vous faites. Obtenez votre Couteau à Pain Regal chez le marchand Regal de votre localité. Demandez-le aujourd'hui.

Si votre fournisseur n'a pas ce Couteau à Pain, demandez-lui de s'en procurer un pour vous.

THE ST. LAWRENCE FLOUR MILLS, COMPANY, LIMITED
2110 ouest, rue Notre-Dame, Montréal, P.Q. 718



LES QUILLES

LIGUE INDUSTRIELLE		
Salle St-Frs.-Xavier	5 novembre	
ME-GA		
Maryse Paradis	75	109 121 305
Isabelle Michaud	102	98 64 259
A. Dionne	89	97 108 294
F. Ouellet	124	127 151 422
Camille Michaud	125	133 182 450
TOTAL	525	559 648 1730
W. DEVOST		
Claire Hodgson	100	94 128 322
Collette Lebrun	75	53 96 224
Jean Ouellet	109	105 139 354
A. Clmon	79	104 82 265
Jos. Langevin	96	95 94 285
TOTAL	459	481 539 1470

Salle St-Frs.-Xavier	5 novembre	
J. L. BEAULIEU		
S. Couturier	93	78 81 252
R. Clmon	59	88 85 232
L. Lévesque	100	146 96 342
G. Allard	102	125 167 394
H. Rioux	84	81 135 305
TOTAL	448	553 554 1555
REG. PELLETIER		
S. Dumas	116	75 95 268
Dumy	80	80 80 240
G. Raymond	106	87 122 315
L. Dallaire	88	100 134 322
J. L. Lévesque	151	125 145 421
TOTAL	651	467 576 1584

Salle C. de C.	5 novembre	
A. SAVARD		
F. Lebrun	97	100 92 290
Mme G. Blouin	90	93 96 279
Geo. Allard	111	109 108 328
C. Laliberté	95	113 159 352
A. Savard	101	97 132 330
TOTAL	494	512 579 1585
L. DUBE		
Mme Desjardins	129	121 89 339
P. Lefrançois	77	91 113 281
F. Courbon	108	113 116 337
J. Dallaire	142	100 105 347
L. Carrier	104	98 95 292
TOTAL	560	518 508 1586

Salle C. de C.	5 novembre	
BERUBE et FRERE		
J. Beaulieu	75	106 133 314
G. Deltelle	86	97 113 293
L. Thoral	128	105 114 357
J. B. Thivierge	92	142 119 353
G. Rabouat	77	126 99 302
TOTAL	468	586 591 1645
HOTEL VICTORIA		
Rita Hébert	94	100 267
L. Allison	82	83 102 265
F. Rheaume	88	129 105 315
Dumy	105	105 128 311
C. E. Hébert	114	113 119 346
TOTAL	462	524 516 1502

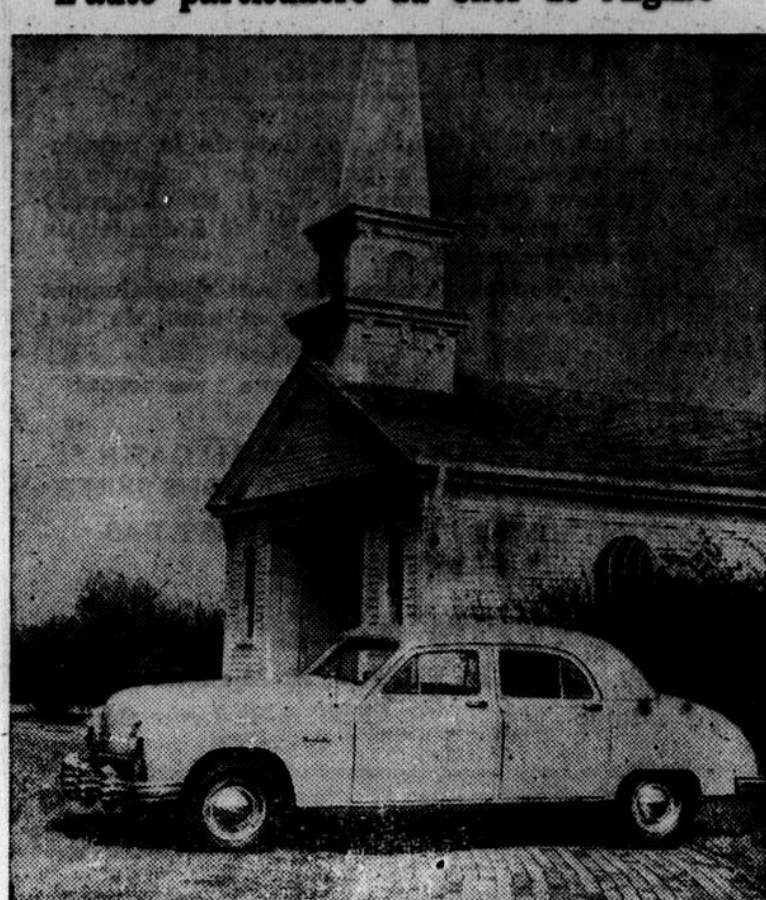
Salle St-Frs.-Xavier	10 novembre	
CARABINS		
R. Allison	154	205 124 483
S. Dumas	105	102 133 340
M. Marchand	105	157 103 365
P. E. Martin	87	90 80 257
C. Allison	122	132 110 364
TOTAL	573	686 550 1809
LACORDAIRE		
T. Dallaire	110	115 147 272
A. E. Michaud	100	119 102 321
R. Lévesque	80	80 80 240
L. Dallaire	84	128 142 354
J. L. Lévesque	159	96 133 388
R. Michaud	85	85 124 299
TOTAL	533	643 648 1711

Salle C. de C.	10 novembre	
L. P. LEBRUN		
Frs. Rheaume	97	105 103 305
J. Benoit	122	110 113 325
J. Marcoux	94	144 90 328
J. Carrier	148	115 98 364
C. E. Hébert	130	155 128 411
TOTAL	589	624 562 1785
IMP. LE SAINT-LAURENT		
M. Paré	155	115 106 374
Dumy	105	105 105 315
W. Ouellet	130	91 111 332
C. Laliberté	172	83 109 284
Jean Ouellet	182	159 125 466
TOTAL	742	553 656 1851

Salle C. de C.	10 novembre	
ARTISANS		
J. Gauthier	129	158 90 377
C. Michaud	105	121 138 364
C. Allard	135	152 121 408
L. Lévesque	105	93 121 319
H. Rioux	140	135 179 454
TOTAL	614	659 649 1922
C. N. R.		
M. Ouellet	100	105 108 310
T. Courbon	101	78 143 322
J. Côté	94	122 132 358
John Ross	135	105 102 332
T. Paradis	79	117 116 332
TOTAL	509	574 631 1714

—De cuir d'autrui, large courtoie.
—Des choses mal acquises le tiers ne jouira.

L'auto particulière du Chef de l'Eglise



Sa Sainteté le Pape Pie XII vient de faire l'acquisition de l'auto que nous voyons ici pour son usage personnel. Il s'agit d'un scan de modèle "Manhattan" construit aux usines de Willow-Run, Michigan, de la Kaiser-Fraser Corp. L'auto est, nous apprend-on du type "Manhattan" conventionnel; le capotage et les garnitures de l'intérieur ont cependant été choisis spécialement pour convenir au rang de l'Auguste voyageur qui emploiera cette voiture. L'auto a été livrée cette semaine par l'usine de Willow-Run et est présentement à bord d'un navire, à destination de l'Italie.

Comme on le sait Kaiser-Fraser a gagné le prix de beauté à Monte-Carlo et à New-York pour 1946-47. Il vous offre un transport luxueux avec un moteur Continental de renommée internationale, à un prix que vous pouvez vous permettre de payer.

Vous êtes invité de conduire la belle auto qui se vend le plus au monde.
APPELEZ DES AUJOURD'HUI
Noël Sirois Automobile Enr.
Tél. 260 Rivière-du-Loup Station.
Distributeur de Kaiser-Fraser pour la région.

Résultat des concours des Cadets

Le quartier général de l'armée vient d'annoncer les résultats du concours annuel des cadets des écoles de tout le Dominion pour le trophée "Earl Grey". Le concours a été gagné par la province de Québec, et la province d'Ontario s'est classée deuxième, les autres provinces viennent ensuite dans l'ordre suivant: la Colombie Britannique, l'Alberta, la Nouvelle Écosse, le Manitoba, l'île du Prince Édouard et la Saskatchewan. Le trophée, présenté par le Comte Grey lorsqu'il était Gouverneur Général du Canada, est accordé chaque année à la province qui, à l'inscription annuelle, présente le plus grand nombre de cadets de 12 à 18 ans enrôlés en comparaison avec le nombre de garçons inscrits aux écoles, l'année précédente. La province de Québec avec 309,014 garçons dans les écoles durant l'année 1945-46, avait un total de 44,135 cadets présents à l'inspection de 1947. La province d'Ontario avec un total de 338,764 garçons inscrits dans ses écoles l'année dernière, avait 40,040 cadets présents à l'inspection cette année. Durant les prochains six mois, le trophée sera détenu par l'école Supérieure St-Stanislas de Montréal. A la fin de cette période il sera remis au Séminaire de Rimouski pour une autre période de six mois. Ces deux Corps de Cadets atteignent le même degré d'efficacité en culture physique, exercices militaires, etc. dans toutes les autres démonstrations lors de l'inspection annuelle.

Hier, Aujourd'hui, Demain

(suite de la page 2)
LE DOLLAR
Ce n'est plus un secret pour personne que le gouvernement cherche depuis le printemps dernier le moyen de "sortir" de cette crise du dollar. Nos importations beaucoup plus que nos exportations aux Etats-Unis. Ces importations, nous devons les payer en dollars américains, ce qui épuise rapidement nos réserves en fonds des Etats-Unis. Les achats anglais, payés en livres, ont été un grand secours jusqu'ici, mais le moment approche où l'Angleterre ne pourra plus nous fournir à même sa maigre réserve de dollars. Le Canada comptait encore sur le tourisme américain pour arrondir ses réserves, mais les Canadiens dépensant proportionnellement plus aux Etats-Unis que les Américains au Canada, la saison du tourisme a laissé à Ottawa une balance fort désappointante. Comme nous ne pouvons nous passer de certains produits américains, Ottawa devra voir à ce que nos dollars ne servent qu'à payer ces seuls produits essentiels. Il est donc fort probable que le gouvernement introduira dès le début de la session un projet de loi tendant à mettre un frein au flot des dollars américains dépensés par les Canadiens. La première de ces restrictions en sera vraisemblablement une sur les voyages aux Etats-Unis. Quant aux autres, elles sont le secret de M. King et de ses ministres.

LE PLAN MARSHALL

La seconde des "autres questions importantes" serait la contribution canadienne au plan Marshall. On nous a beaucoup parlé du plan Marshall, mais on a été loin de tout nous dire à ce sujet. Officiellement, il n'a jamais été question d'une contribution directe de notre pays. On nous a laissé l'impression qu'il n'intéressait que les Etats-Unis. Tel n'est cependant pas le cas. Le rapport des 16 pays européens susceptibles d'obtenir de l'aide en Amérique n'a pas été publié "in extenso" dans la presse. On a parlé des 16 milliards réclamés des Etats-Unis. Mais sait-on que, comme l'a révélé récemment le "Financial Post", le même rapport mentionnait un autre montant de six milliards, devant être obtenu des autres pays de l'Amérique. Des "autres pays de l'Amérique", seuls le Canada et l'Argentine sont en mesure de fournir une aide quelconque à l'Europe. Si le montant de six milliards est réparti également entre ces deux pays, c'est le joli montant de trois milliards que notre pays serait appelé à souscrire, durant une période de quatre ans. Le Congrès américain ayant été convoqué pour le 17 novembre, dans le but spécifique de se prononcer sur le plan Marshall, n'est-il pas permis de voir une relation entre la décision du président Truman et celle de M. King?

La prochaine session sera donc des plus importantes pour le portefeuille de chaque citoyen canadien. Il serait donc bon de ne pas perdre de vue les agissements de nos députés au cours des prochains mois.

Choses bizarres chez les animaux sauvages

De temps à autres, on porte à l'attention du Service des animaux sauvages, au Bureau des parcs nationaux à Ottawa, des choses bizarres et d'un intérêt peu banal. Une grenouille taureau du Québec a avalé deux canotons; une poule en Nouvelle-Ecosse est rentrée au foyer après trois semaines d'absence, et accompagnée d'une volière de neuf robustes canards sauvages; dans le parc national de Prince-Albert, Sask., il y a un chevreuil qui chique du tabac; un ours et ses quatre oursins enjoués rencontrent les trains à Jasper; et un foule d'autres histoires du même genre. On mande justement du parc national des lacs Waterton, Alberta, qu'un pêcheur a pris à la ligne une truite coupe-gorge dans le lac Lineham en septembre. Elle contenait, entre autres aliments une musaraigne noire des montagnes. La truite pesait un livre et six onces, mesurait 14 1/2 pouces de long et pouvait avoir sept ans. Elle était passablement grasse et en excellent état. C'est la première fois, de mémoire d'homme ou selon les archives qu'on découvre une truite coupe-gorge, dans un parc national, qui se nourrit de mammifères puisque le régime alimentaire ordinaire de cette espèce consiste d'insectes, d'autres invertébrés et de fretin. C'est aussi la première fois qu'on a connaissance, dans un parc national, d'une souris de cette espèce à une altitude de 7,100 pieds au-dessus du niveau de la mer. Cette musaraigne est d'une espèce terrestre. On ignore comment elle a pu se faire happer par une truite. Le lac Lineham, un des cinq beaux lacs en forme de bol entourés des vallées, est un des moins accessibles dans le parc national des lacs Waterton. Comme dans les autres lacs du parc, on y trouve en abondance de la truite d'excellente qualité qui fait les délices des pêcheurs à la ligne.

"La Tosca" de Puccini

Sur les ondes de Radio-Canada par relais du Metropolitan Opera. — Ellen Dossia dirigé. **SAMEDI, LE 15 NOVEMBRE**

Les amateurs d'opéra apprendront avec plaisir que, de nouveau, cette année, Radio-Canada fera les relais des émissions de la scène du Metropolitan de New-York. Cette première émission passera le samedi, 15 novembre, à 2 heures du soir, avec "La Tosca" de Puccini. Les principaux rôles ont été confiés à Ellen Dossia, soprano qui, entre parenthèses, débuta au Metropolitan dans le rôle même de "La Tosca". Jan Pearce, ténor, Lawrence Tibbett, baryton, celui-ci dans le rôle de Scarpia, et Lorenzo Alvarry, basse.

La direction de l'orchestre a été confiée cette année à Giuseppe Antonelli, qui est à ses débuts au Metropolitan. L'Angelotti, consul de la République romaine, emprisonné au château Saint-Ange, s'est enfui et réfugié dans l'église Saint-André. Il s'y fait reconnaître du peintre Mario Cavaradossi, occupé à une fresque. L'artiste, amoureux de la Tosca, une chanteuse à la mode, aide Angelotti à se dérober aux poursuites du policier Scarpia et quitte l'église avec le fugitif, au moment où Scarpia et ses sbires y pénètrent.

—(Au palais Farnèse). Où Cavaradossi a-t-il caché Angelotti? La torture va jouer. Mandée dans la chambre voisine, la Tosca ne peut surmonter l'horreur de la scène qu'elle entend. Elle a su par Mario la cachette d'Angelotti. Elle la révèle à Scarpia. Mais celui-ci en-

SPECIAUX SPECIAUX
FIN DE SEMAINE
Emile D'AMOURS
TELEPHONE 173

Steak de ronde, la livre	38c
Bosbeef de filet, la livre	43c
Boeuf à rôti, croupe, la livre	22c
Baloney fumé et non fumé, la livre	28c
Beurre de coco, spécial	45c
Par chaudière de 15 livres	6.10
Savon à laver Vel, le paquet	30c

Nous avons aussi un bel assortiment de Fruits et Légumes frais.

tend gagner les faveurs de la délatrice... Elle le poignarde... et qu'il obtient auprès du public... diophile un chaleureux accueil. En La Tosca croit que les soldats qui vont fusiller Cavaradossi tireront à blanc. Scarpia le lui a certifié. Elle règle avec Mario le scénario de l'exécution... Mais on l'a dupé. Mario est réellement exécuté. La Tosca se précipite dans le vide. M. Roger Develuy de nouveau dirigera cette tribune.

ALUMINIUM

L'acier étant devenu rare, on l'a peu à peu remplacé par d'autre matériau tel que l'aluminium.

C'est ainsi que nous pouvons vous offrir des réservoirs à eau chaude de trente ou quarante gallons en DURALIUM, aluminium très épais comme celui de vos meilleurs ustensiles de cuisine.

Nous avons aussi des évier en aluminium qui remplacent avantageusement ceux de fonte émaillée, encore excessivement rares.

Arthur-L. Pelletier, Enrg.

QUINCAILLERIE
127 rue Lafontaine Tél. 68

FONDEE EN 1899

CONTINENTAL

UNE DOUBLE PROTECTION A BAS PRIX

La police à double protection de l'Assurance-Vie Continentale est le plan tout désirable pour un jeune marié. Pour la même modique prime annuelle durant l'existence de la police, vous donnez double protection à votre famille pendant les années durant lesquelles votre revenu est moindre et la protection plus nécessaire. Elle pourra devenir une dotation qui aidera à votre indépendance financière. Ainsi, en outre des années de protection qui vous sont assurées à bon marché, vous pouvez compter sur la perspective d'une dotation, de profits substantiels et d'une augmentation de valeur au comptant. Demandez sans délai au représentant de la Compagnie d'Assurance-Vie Continentale des renseignements sur cette police à double protection.

THE CONTINENTAL LIFE INSURANCE COMPANY

BUREAU - CHEF TORONTO

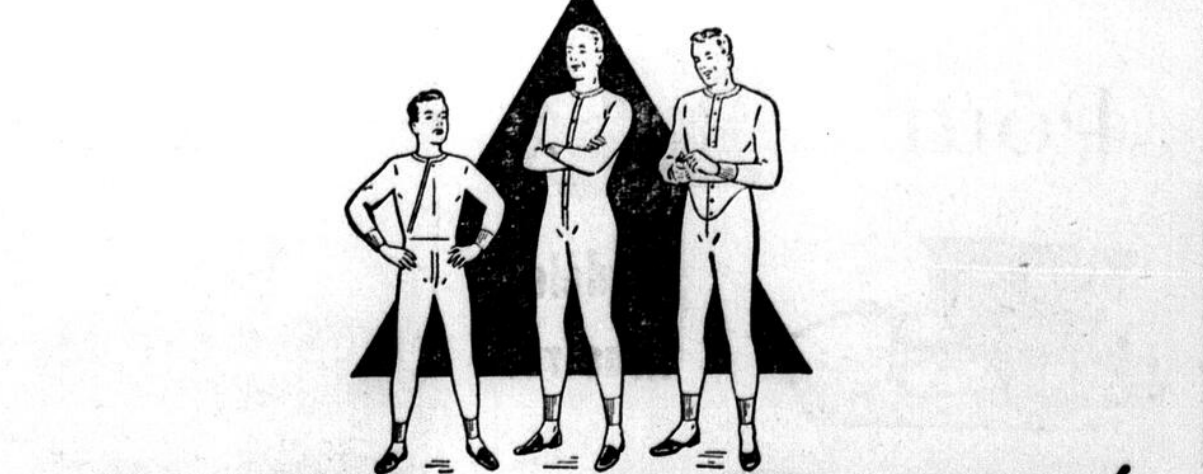
ANTOINE FRECHETTE GÉRANT DE DISTRICT
F. LANDRY REPRÉSENTANT SPÉCIAL
A. ANCTL AGENT Saint-Pascal

Rivière Bleue

Compagnie Essentiellement Canadienne

ABSOLUE

SOUS-VÊTEMENTS MOLLETONNÉS PENMANS POUR HOMMES ET GARÇONS



ENVERS MOLLETONNÉ

plus Epais, plus Doux et plus Chaud!

La haute qualité du tissu en tricot serré est intégralement maintenue. Définitivement de qualité supérieure. Trois genres: gilets et caleçons, combinaisons, et modèle populaire NuCot.

Penmans

QUALITÉ SUPÉRIEURE MAINTENUE

Variez le régime alimentaire de votre bébé avec de la soupe, des légumes, un diner aux légumes et bouill, des puddings et des desserts.

HEINZ

Notes Locales

Mgr P. E. Grandbois, vicaire-général du diocèse, a passé la fin de semaine à la Rivière-du-Loup. Il a officié à la grand-messe dimanche, à l'église St-Patrice.

AJUSTEMENT DE Lunettes ET EXAMEN de la VUE TOUS LES JOURS

L'Optométriste - Opticien J. H. PELLETIER, O. D. diplômé de l'A. O. O. P. Q., de l'Université de Montréal et du Optical Institute of Canada, SPECIALISTE en EXAMEN DE VUE et AJUSTEMENT DE LUNETTES est à son bureau TOUS LES JOURS, comme d'habitude. SALON PRIVE d'examen de vue et laboratoire de FABRICATION de LUNETTES au magasin de bijouterie, cadeaux et lunettes J.-H. Pelletier, 327 rue Lafontaine, Rivière-du-Loup. Téléphone 3034 (Voisin du Château Grandville).

Me Jean-François Pouliot, C. R., a passé la journée de lundi à Québec par affaires. M. et Mme Alphonse Martin, de Rivière-du-Loup sont actuellement en promenade à Nashua, N. H., les invités de M. et Mme Ovide St-Georges. Ils visiteront aussi Boston, Manchester, Hudson, Salem Falls, Pittsfield et Lowell, Mass.

M. et Mme Jacques Miville et M. et Mme Léopold Pelletier ont passé la journée de dimanche dernier à Québec. M. Roger Savard et Gilles Parrot sont allés à Montréal à la fin de la semaine dernière, par affaires.

M. André Sénéchal, de St-Ludger, est de retour d'un voyage aux Etats-Unis. Il a visité sa sœur, Mme Jean-Marie Ouellet, de West Warwick, R. I. ainsi que des amis de Brunswick, Me.

Mlle Jeanne d'Arc Charette, g. m. g. de Montréal, est en repos dans sa famille.

M. Pierre Caron, de Rivière-du-Loup a passé la fête de la Toussaint à Montréal en visite chez des amis. Vous serez peut-être l'heureux gagnant d'un des magnifiques prix à la partie de cartes du 19 novembre.

Mlle Jeannette Lacombe est de retour d'une promenade à Québec. Mme Jos. Thibault et son fils Jacques, de Montréal, en visite à Rivière-du-Loup au début de la semaine, chez madame Philippe Boulay.

Ne manquez pas d'assister à la partie de cartes du 19 novembre. M. Fernand Rouleau et sa fille, Mme Armand Huot, de l'Abitibi, sont en promenade parmi nous, les invités de M. et Mme Johnny Michaud, de St-Ludger.

Mme Armand Pelletier, d'Estcourt est de retour dans sa famille après un court séjour à l'hôpital de Rivière-du-Loup où elle a subi une intervention chirurgicale.

Service anniversaire Le service anniversaire de madame Adolphe Marier sera chanté à Charny, le 15 courant à 9 heures. Mme Marier était autrefois de cette ville.

Partie de cartes Lacordaire

C'est mercredi, le 19 novembre, qu'aura lieu la partie de cartes annuelle des Lacordaire et Jeanne d'Arc de St-Patrice, dans la salle de l'Hôtel de Ville à 8 heures.

Le prix d'entrée est de 35c. Vous pourrez voir les magnifiques prix d'assistance qui seront exposés dans la vitrine du magasin Légaré à partir de samedi.

Venez nombreux passer une agréable soirée tout en encourageant un mouvement qui est appelé à faire du bien parmi notre population.

Une corde de bois, d'une valeur de \$12.00, don de Mme Maurice Bourgois, marchand de bois, a été mis en rafle au profit du cercle. Les billets se vendent actuellement à 10c ou 3 billets pour 25c. Le tirage se fera le soir de la partie de cartes.

Il y aura aussi d'autres rafles qui vous intéresseront.

Donc, n'oubliez pas la date: 19 novembre. Apportez votre jeu de cartes et amenez vos amis.

Décès de madame Ros. Lévesque

A l'hôpital de Rimouski, le 6 novembre est décédée Dame Imelda LaFrance, épouse de M. Rosaire Lévesque.

Son service et sa sépulture ont eu lieu lundi le 10 novembre, à N.-D. de l'Isle-Verte. Elle était âgée de 26 ans. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, quatre enfants: Yvon, Rosaline, Donat et Diane; sa mère, Mme Téléphore LaFrance; ses sœurs, Mme Henry Gagnon (Emme), de North Fryburg, Me., des René Maltais (Rose-Anna), des Grandes Bergeronnes, Mme Charles Wilson (Léontine), Mme Roger Chassé (Catherine), Mme François Chassé (Florence), Mme Gérard Ouimet (Juliette), de Rivière-du-Loup, Mme Rosaire Bertrand (Anne-Marie), de Montréal; ses frères: Victor, Alfred, Antonio, Thomas, Romain et Fidèle.

Mme Lévesque laisse aussi dans le deuil plusieurs belles-sœurs et beaux-frères.

Nos vives sympathies aux membres de la famille en deuil.

Feu M. Abel Ducas

A l'hôpital de cette ville, samedi le 8 novembre, est décédé M. Abel Ducas, époux de Mme Marie-Josée Ducas et de Marguerite Verret. Il était âgé de 80 ans et 10 mois.

Ses funérailles ont eu lieu lundi à l'hôpital.

SERVANTE DEMANDEE.— On demande une servante pour petite famille. Bon salaire. S'adresser à Roland Beaulieu, écrivain de la Cité, 1 Du Rocher, Tél. 528.

Prochain mariage

Lundi le 17 novembre, en l'église de St-François-Xavier de Rivière-du-Loup sera béni le mariage de Colette, fille de M. et Mme Léopold Labbé à M. Maurice Charbonneau, fils de M. et Mme J. A. Charbonneau, de Montréal.

Pas de faire-part.

La soirée amateurs de St-Antoine

Nous avons reçu une critique au sujet de la soirée amateurs qui eut lieu à St-Antoine, le 27 octobre dernier.

La personne qui l'a rédigé ayant omis de signer, sa lettre a pu fautivelement le chemin du panier. Signez, messieurs, c'est une condition essentielle.

Couvertes à vendre

Si vous avez besoin de couvertes de voiture, en alpaga ou de laine, adressez-vous à Alph. Chouinard, Isle-Verte, 52-1-2-3-P.

Avis Spécial

Il me fait plaisir d'annoncer à toute la population que je me suis porté acquéreur de l'épicerie de Mme P. Furlong (anciennement M. J. R. Michaud) et que je continuerai comme par le passé à donner un service prompt et courtois.

Je sollicite l'encouragement de tous spécialement de tous les clients de Mme Furlong et aussi de tous mes amis.

Les commandes reçues par téléphone vous seront livrées promptement.

UNE VISITE QUE VOUS FEREZ AU MAGASIN SERA GRANDIEMENT APPRECIÉE ET VOUS SEREZ CONVAINCUS QUE LES PRIX SONT BAS ET RAISONNABLES.

JEAN LEON THIBOUTOT

Ancien Magasin de M. J. R. Michaud 138 Lafontaine Rivière-du-Loup Centre.

Mort de madame J.-Donat Roy de St-Pascal

Nous avons appris avec regret le décès de madame J.-Donat Roy, née Adèle Dumais, survenue à l'hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup lundi dernier. Elle était âgée de 53 ans.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, trois enfants: Rita, Denyse et Gaston Roy.

Ses funérailles ont eu lieu ce matin à St-Pascal.

Le "Saint-Laurent" prie M. Roy ainsi que tous les membres de la famille en deuil d'agréer ses plus sincères condoléances.

A VENDRE.— Une maison neuve, de deux logements. Un logement libre à l'acheteur et un logement à louer. S'adresser à J. E. Michaud, St-Alexandre.

CHAMBRES A LOUER.— Dans maison privée, située sur la rue Iberville, voisin de Mme Stein. Commodité, Lave-Bo, grande garde-robe, très bien éclairées. Ces chambres pourront être visitées tous les jours, le dimanche excepté, de 7 1/2 à 9 1/2 heures du soir. 52-p-p.

A VENDRE.— Un poêle, une fournaise en très bonne condition, ainsi que du bois de chauffage et plusieurs articles de ménage. Cause de départ. S'adresser à Roland Dupré, rue Lavale, Rivière-du-Loup. 52-p-p.

Pour vos installations électriques

Pour vos réparations, installations de moteurs, dynamos électriques, ainsi que tous genres d'installations électriques

CONSULTEZ Gérard Desrosiers 28 Hôtel de Ville Rivière-du-Loup. Tél. 5464

MESDAMES, MESDEMOISELLES

JEUDI—VENDREDI—SAMEDI, 13-14-15 NOV. Vente de manteaux de fourrures de haute qualité. Styles les plus nouveaux et à des prix défiant toute compétition.

Ne manquez pas cette invitation qui est une chance spéciale pour toutes celles qui ont besoin d'un manteau de fourrure. Si nous n'avons pas les grandeurs désirées dans les modèles que nous avons en mains, les ferons venir immédiatement, ce qui vous assure que c'est la nouveauté que nous avons en mains.

Nous avons aussi un beau choix dans les chapeaux, manteaux, robes de lainage, robes de crêpe, jupes, gilets, sous-vêtements, corsets, brassières, lingerie pour les bébés, gants, mitaines, sacoches, habits de neige, costumes de ski, lingerie pour la maison, foulards, passe-montagne, etc, etc.

Profitez de la nouveauté, de la qualité de nos marchandises et des bas prix que nous vous offrons. Venez nous voir, ne manquez pas cette occasion qui est une aubaine pour vous.

Merci de votre encouragement passé et encore une fois profitez de notre invitation, qui est une chance pour vous.

Reffet de Paris MLE C. MASSE, Prop. Rivière-du-Loup, Station.

Assureurs-Vie

des Comtés de Kamouraska et de Témiscouata

Vous êtes priés de vous rendre à la Salle de l'Hôtel de Ville de Rivière-du-Loup, le 18 novembre 1947 à 8 heures p. m.

afin de discuter de questions importantes concernant les assureurs-vie. Votre présence est requise.

Comité d'Organisation.

Feu monsieur Ernest Dionne

De St-Mathieu. — Père de 16 enfants vivants.

Mardi le 11 novembre est décédé à St-Mathieu, M. Ernest Dionne, époux de Dame Odile Malenfant. Il était âgé de 77 ans.

M. Dionne était avantageusement connu dans la région du bas du fleuve ayant opéré un moulin à scie et manufacturé des boîtes à beurre et fromage pendant de nombreuses années avant de céder son commerce à ses fils.

Ses funérailles auront lieu à St-Mathieu vendredi le 14 courant à 10 heures. Parents et amis invités.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, huit fils et huit filles: Félix, Désiré, Onésime, maire de St-Mathieu, Louis de Trois-Pistoles, Omer de Rimouski, Réal et Roland de St-Mathieu et Adrien de Rimouski; Clarina (Mme Emile Gauvin) de St-Simon, Rose-Anna (Mme Louis Bérubé), Léda (Mme Alph. Bérubé, de Cacouna), Alcee (Mme Chs-Eug. Bezielle), d'Edmundston, Rose-Aimée (Mme Raoul Lévesque), de Montmagny, Elmira (Mme Georges Gagnon), de Pelletier Station, Alberta (Sœur Jeanne-Odile) de l'Hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup, Valentine (Mme Magloire D'Anjou), de St-Mathieu.

Il laisse également une centaine de petits enfants.

A tous les membres de la famille en deuil nous offrons nos plus vives condoléances.

Naissances

St-Honoré: M. et Mme Albert Bouchard annoncent la naissance d'une fille le 7 novembre et baptisée le 8 Marie-Josanne. Parrain et marraine: M. et Mme Louis Bouchard, grands-parents de l'enfant. Porteuse: Mme Joseph Bouchard, tante de l'enfant. La cérémonie de baptême eut lieu à St-François-Xavier de Rivière-du-Loup.

Packington: M. et Mme Omer Berger annoncent la naissance d'un fils à l'hôpital du Décar et baptisé sous les prénoms de Blondin-Vallier. Parrain et marraine: M. et Mme Charles Michaud, de Ste-Rose du Décar, oncle et tante de l'enfant.

Rivière-du-Loup: A l'hôpital de Rivière-du-Loup est né, le 21 octobre, André, fils de M. et Mme Loïc Lavoie. Parrain et marraine: M. et Mme Alphonse Rioux, Porteuse: Mme Maurice Blanchet.

M. et Mme Edouard Léveillé, de Notre-Dame du Portage font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille née à l'hôpital de Rivière-du-Loup le 4 novembre et baptisée le 6 sous les prénoms de Marie-Lucienne-Lise. Parrain et marraine: M. et Mme Gérard Lavoie, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Garde D'Amours.

Cabano: M. et Mme Désiré Lévesque (Eliane Jalbert) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée le 9 novembre sous les prénoms de Marie-Paule-Yvette. Parrain et marraine: M. et Mme Isidore Lévesque, de St-Paul de la Croix, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Lina Jalbert de St-Jean de Dieu, tante de l'enfant.

St-Antoine: A l'hôpital de Rivière-du-Loup, est née le 26 octobre, Marie-Dor-Marlene-Ginette, enfant de M. et Mme Montcalm Lévesque, de St-Antoine. Parrain et marraine: M. et Mme Raoul Chamberland, de St-Epiphane, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Rachel Lamarr, G.M.E., de Rivière-du-Loup.

Avis public

DE VENTE A L'ENCAN CANADA Province de Québec, District de Kamouraska No 16555

Dans la Cour Supérieure CAMILLE LEVESQUE, marchand général de Lamy, Témiscouata, Québec, demandeur vs GEORGES GOSSELIN, autrfois de Lamy Sud,

maintenant de domicille inconnu. Défendeur.

Le mardi, 18ème jour de novembre, 1947, à dix heures de l'avant-midi, je procéderai en la résidence marchand-général, Lamy, Comté Témiscouata à la vente à l'enchère publique, par autorité de justice, des meubles et effets mobiliers saisis en cette cause, le neuvième jour de septembre 1947, et consistant en un cheval blond face blanche; une

couchette en fer avec sommier; le bois coupé actuellement sur le lot à Lamy sud de M. Lazare Gosselin, consistant en sapin, tremble, bouleau; Bois de chauffage et autre bois coupé, etc., pouvant appartenir au défendeur, le tout suivant la loi.

Daté à Rivière-du-Loup, ce 6 novembre 1947.

HENRI MICHAUD Shérif et Hulsier de la Cour Supérieure.

EXAMEN DE LA VUE AJUSTEMENT DE LUNETTES

Par l'Optométriste Opticien H. BELANGER, B.O.

Optométriste Officiel au Canadien National Diplômé de l'Université de Montréal Chez A. Savard, bijoutier, Riv.-du-Loup, Centre.

A. SAVARD BIJOUTIER

RIVIERE-DU-LOUP, Centre. Bloc Belle

Le meilleur assortiment en ville pour Joints, Bagues de fiançailles, Montres de tout genre, Articles de fantaisie.

SPECIALITE: REPARATION DE MONTRES, INSPECTEUR DES MONTRES DU C.N.R.

Tél. Bureau: 86 10 rue Du Rocher

L. N. LAVOIE Enr.

ASSURANCES GENERALES RIVIERE-DU-LOUP.

RESIDENCE 538 BUREAU 528

GEORGES COTE, N.P.

Cessionnaire du Greffe de J.-O. Lévesque, N.P. 18, rue de la Cour Rivière-du-Loup, P. Q.

AVEZ-VOUS ESSAYÉ LE PAIN DE TOTO

Notre pain est délicieux, faites-en l'essai si vous ne l'avez déjà fait. J. D. PROULX, Enr. Boulanger et Marchand de Farine Rivière-du-Loup. Tél. 210

PRATTE & LAVOIE Enr.

ASSURANCES RIVIERE-DU-LOUP. Tél. Bureau: 86 28 de la Cour

AU VERGER DU PLATIN

Nous avons encore en mains les variétés: Fameuse, Pippin, Alexandre, Wolf River, McIntosh, Lobo et Wealthy.

Une visite à 12 rue St-Louis VOUS CONVAINCRA DES AUBAINES QUE NOUS AVONS A VOUS OFFRIR.

Attention! Attention!

A L'AVENIR CHEZ Jean-Paul Blier BOUCHER

avec chaque achat d'une piastre et plus vous recevrez un billet vous donnant droit au tirage de 5 livres de beurre, qui seront tirés chaque samedi soir.

Le numéro gagnant sera annoncé dans notre vitrine. Vous trouverez chez Blier, Boucher: Boeuf, Poules, Baloney, Veau, Poulets, Saucisse fumée, Agneau, Lapin, Jambon, Porc, Lièvres, Boudin, etc.

DONC SIGNEZ DES CETTE SEMAINE 345 oui 345 POUR UN MARCHÉ DE PREMIER ORDRE.

Donnez votre commande à bonne heure pour un service prompt et un marché de premier choix. N'OUBLIEZ PAS CHEZ Jean-Paul Blier BOUCHER TELEPHONE 345

Magnifiques voitures d'hiver

Pour Vous

Modèles illustrés

AMELIORATIONS SENSITIONNELLES DANS LA CONSTRUCTION

Plus belle apparence Confort et solidité insurpassables

Voyez nos échantillons Circulaire sur demande

Aussi Ste-Catherine, de mi Ste-Catherine, etc.

Commandes remplies dans l'ordre reçu.

ACHILLE CHARTIER

VOITURIER Rivière-du-Loup No 7 Côte St-Jacques

Avez-vous acquitté l'impôt sur le revenu pour 1942?

Dans le cas de l'affirmative, lisez attentivement ce qui suit: Le Gouvernement du Canada remettra, d'ici le 31 mars 1948, la PORTION D'ÉPARGNE REMBOURSABLE de l'impôt payé sur le revenu de 1942. Si vous avez droit aux épargnes remboursables, un chèque vous sera expédié, MAIS nous devons posséder votre adresse actuelle exacte.

Le ministère possède l'adresse exacte de la plupart des ayants droit, mais un grand nombre de contribuables déménagent continuellement et d'autres se marient et prennent un autre nom.

Des cartes servant à signaler les changements d'adresse ou de nom sont envoyées à tous les chefs de famille au Canada. La distribution de ces cartes est à se faire, et l'on peut s'en procurer d'autres en s'adressant soit au bureau de district de l'impôt sur le revenu ou au bureau de poste. Si vous avez la même adresse et le même nom qu'en 1942, n'employez pas cette carte.

Si vous avez droit à la remise de la PORTION D'ÉPARGNE REMBOURSABLE de l'impôt payé sur le revenu de 1942 et si vous avez changé d'adresse ou de nom, VEUILLEZ REMPLIR ET EXPÉDIER VOTRE CARTE IMMÉDIATEMENT!

MINISTÈRE DU REVENU NATIONAL Division de l'impôt Ottawa

Le ministre du Revenu national L'Hon. James J. McCann

Prix de l'abonnement
Canada \$2.00
Etats-Unis \$2.50
à notre journal

Le Saint-Laurent

Combien d'abonnés
feriez-vous ce mois-ci
à votre journal

Service et Réparations Générales
Distributeur authentique
des pièces pour tous les
Produits Ford
HENRI PROULX
GARAGISTE
AGENT FORD et MONARCH - RIVIERE-DU-LOUP

Ici et là dans la région

Avis à tous les assureurs-vie

Saint-Pascal

Va et vient.—
Mme Théophile Raymond est allée à Rivière-du-Loup, visiter des parents.
M. et Mme Lucien Lévesque, de Kamouraska, ainsi que M. et Mme Eléazar Pelletier, de St-Philippe, étaient de passage, ces jours derniers, chez M. Oscar Lévesque.

Saint-Alexandre

Baptêmes.—
Le 15 août, Joseph-Yvan-Marcel, fils de M. et Mme Roland Landry (Fernande Desrosiers), cultivateur, Parrain et marraine: M. et Mme Truffé Landry, de St-Antoine, grands-parents de l'enfant.
Le 24 août, Joseph-Zéphirin-Ray, amis dimanche dernier.

DES COMTES DE KAMOURASKA ET TEMISCOUATA.

Une assemblée des assureurs-vie des comtés de Kamouraska et Temiscouata sera tenue à la salle de l'Hôtel de Ville de Rivière-du-Loup, le 18 novembre 1947, à 2 heures p. m.
Que tous se fassent un devoir d'être présents à l'assemblée, pour y discuter des questions importantes les concernant.
Comité d'Organisation

LA COULEUR FAIT TOILETTE

A bas les pièces ternies. Il est à la fois facile et peu dispendieux de décorer gaiement avec DUROLAVE, la fameuse peinture à l'eau, lavable. Car DUROLAVE est maintenant préparée selon une nouvelle formule qui la rend plus facile à délayer. Humide ou sèche elle ne dégage aucune odeur désagréable de peinture et elle sèche en moins d'une heure sans laisser de traces de pinceau. DUROLAVE qui offre une gamme variée de teintes pastel est un produit de la Compagnie Crown Diamond Paint et est en grande demande dans le monde entier.

J. T. Miville & Fils Ltée

VENDEUR DES PEINTURES CROWN DIAMOND
QUINCAILLERIE et TAPISSERIE
225 Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP. Tél. 228

Quelques faits à se rappeler au sujet de la tuberculose

Au début du siècle, le taux canadien de mortalité tuberculeuse était de 200 par 100,000 de population. Réjouissons-nous de constater qu'il a pu être réduit des trois quarts dans tout le pays et des deux tiers dans la province de Québec. Nous aurions tort, cependant, de nous abandonner à trop d'optimisme quand la peste blanche a encore prélevé l'an dernier, de Halifax à Vancouver, un tribut de 5,797 victimes, 2,620, ou 45.2 pour cent de ces victimes appartenant à notre province.

Grand Soulagement DE L'ENCHÈVREMENT, DE L'OBSTRUCTION CAUSÉS PAR LE Rhume de Cerveau!

Ces gouttes nasales à double effet agissent vite à la source du mal!
Le soulagement des souffrances du rhume de cerveau se manifeste dès que vous mettez un peu de Vapo-rol dans chaque narine. Employez à temps, sans délai à empêcher les rhumes de se déclarer. Essayez-les! C'est merveilleux! Vous serez enchantés!

VICKS VA-TRO-NOL

Nouveau vice-président

M. Léonce Desgagné, architecte de Chicoutimi, vient d'être choisi comme vice-président de la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec en remplacement du juge J. Henri Lemay, décédé dernièrement.
La Fédération groupant maintenant trente-cinq mille membres effectue présentement le recensement de toutes les sociétés St-Jean-Baptiste de la province.
La Fédération tend à la fondation de sociétés St-Jean-Baptiste dans chaque ville ou village mais d'abord fédérées. Ces fondations ne s'effectueraient cependant qu'après que le travail de la Fédération aura été dûment consolidé. Henri Lallier, chef du secrétariat de la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste au Palais Montcalm à Québec, le notaire Rodolphe Fournier, d'Iberville, comté d'Iberville, secrétaire, fourniront des renseignements sur demande.

Saint-Antoine

Lundi le 17 novembre, sera chanté dans l'église de St-Antoine le service anniversaire de Mlle Olive Fortin, à 8 heures. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Protéger leur entourage et la société tout entière.

La campagne du Timbre de Noël, qui s'ouvrira le 24 novembre, nous fournit l'occasion de participer efficacement à la lutte antituberculeuse chez nous.

Poldi Mildner à Radio-Carabin

Mercredi, le 19 novembre, Radio-Carabin présentera en vedette la grande pianiste viennoise Poldi Mildner, dont le retour en Amérique a été skéu avec joie par un nombreux public qu'elle avait conquis lors d'un premier séjour. Elle n'avait alors que 17 ans. Déjà, pourtant, elle avait joué en solo avec l'Orchestre symphonique de Vienne, alors qu'elle n'avait que 11 ans. Après ce début sensationnel elle était allée recueillir de nouveaux lauriers dans les capitales européennes, depuis Paris jusqu'à Buenos Aires. Durant les années de la guerre Poldi Mildner séjourna en Amérique du Sud où elle fit la conquête de nouveaux auditeurs. Elle est rentrée en Amérique du Nord avec un art mûri et exercé, et elle entre de plein-pied dans la classe des grands pianistes. Les Carabins sont heureux de présenter cette jeune artiste et ils ont préparé pour elle un programme dans la veine qu'ils ont exploitée avec tant de succès. Tout le monde sera au poste, depuis Maurice Meerte jusqu'à Jean-Maurice Bailly.

St-Joseph de Kam.

Baptême.—
Le 21 octobre, Marie-Rita-Yvette, enfant de M. et Mme Léon Landry (Thérèse Lafrenay), Parrain et marraine: M. Donat Lamarre, sacristain et Mme Lamarre, oncle et tante de l'enfant.
Va et vient.—
Mlle Germaine Ouellet est actuellement à l'hôpital de Rivière-du-Loup pour intervention chirurgicale.
M. Ferdinand Michaud a lui aussi subi une intervention chirurgicale. Nous leur souhaitons un prompt rétablissement.
Mme Emilie Soucy en visite à Trois-Rivières.
Mme Morin en visite chez ses enfants M. et Mme Etienne Morin et M. et Mme Bertrand Bérubé.
M. et Mme Soucy se sont rendus à St-Jean de Dieu assister au service anniversaire de Mme Thérèse Rioux. Ils ont aussi visité leurs nièces, Mme Félix Michaud et Mme Ernest Plourde.
M. Joseph Morin ainsi que M. Dero, son beau-frère, de St-Omer de L'Islet, en visite chez M. et Mme Emilie Morin.
Nous avons le plaisir d'avoir dans la paroisse M. l'abbé Moreau qui nous donne d'intéressantes instructions tous les dimanches.
M. Gabriel Soucy, serre-freins à Charny s'est rendu à Sherbrooke et Laurier, de Sorel, visiter des amis.

St-Octave de Métis

Naissance.—
M. et Mme Pierre Otis font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Jocelyne-Lise, Parrain et marraine: M. et Mme Jos. Otis, de Sayabec, grands-parents de l'enfant. Portouse: Mlle Simone Dassylvas, tante de l'enfant.
Incendie.—
Le feu a détruit complètement la maison, le hangar et le garage de M. Albert DeChamplain, de Grand Métis. Les pertes sont évaluées à \$11,000.00.
Notes locales.—
M. Albert Morin est parti pour Baie Comeau où il passera l'hiver.
M. et Mme Octave Thibault, Miles Jacqueline et Claudette Thibault, ainsi que M. J. Jacques Thibault sont revenus de Sayabec, où ils ont assisté au mariage Thibault-Soucy.
Mme Cyrien Plante, Mlle Marie-Ange Bonenfant, de St-Angèle, Mlle A. Gagné, de St-Joseph de Lévesque et M. Léonard Bonenfant, de St-Angèle, de passage chez des

CAFÉ BLUE RIBBON
il est extra bon
UN DÉLICIEUX MÉLANGE DES MEILLEURS CAFÉS DU MONDE
GARDER LES COUPONS POUR DE BELLES PRIMES

L'Union Nationale à la radio

La prochaine causerie politique de l'Union Nationale sera prononcée au poste CKAC, de 7h à 7h. 15, par M. Lévis Lorrain, journaliste et publiciste, dimanche le 16 novembre 1947.

Notes mensuelles au collège St-Patrice

Table with 3 columns: Résultat des concours d'octobre, Nom, Score. Includes names like Albert Michaud, Henri Pommet, Claude Deschamps, etc.

Comment Combattre les DOULEURS RHUMATISMALES

Les douleurs rhumatismales peuvent souvent être causées par l'excès d'acide urique—une impureté du sang qui devrait être filtrée par les reins. Si les reins fonctionnent mal, et que l'excès d'acide urique reste, le malaise et la douleur s'ensuivent. Soignez les douleurs rhumatismales en parlant vos reins en bon état. Achetés des Filules Dodd's pour les Reins et prenez-les. Elles aident les reins à chasser les toxines.—vous aident à vous sentir mieux. 127-F

Radios Combinés
Les plus beaux appareils de radios et phonos combinés sont actuellement au magasin à notre magasin. Jamais les manufacturiers n'ont réussi à obtenir une telle richesse de son. A titre de curiosité, venez les voir et les entendre.
RADIO SERVICE HIRAM
Rivière-du-Loup Téléphone 300

SERVICE D'AUTOBUS
Riv.-du-Loup — St-Hubert — Squateck — Biencourt
SERVICE D'AUTOBUS
St-Paul de la Croix — St-Eloi — Isle-Verte
St-Arsène — Cacouns — Riv.-du-Loup
ARTHUR SIROIS
Propriétaire
30 rue Iberville Téléphone 248
RIVIERE-DU-LOUP, P. Q.
Distributeur de BACKARD et automobiles STANDARD

Mais oui! Pour toutes les femmes de la famille!
Pour Denise qui a 13 ans
Pour la femme d'âge mûr
PILULES ROUGES
pour les Femmes Pâles et Fatiguées.
616 Chimique PHARMACIE AMÉRICAINES Ltée, 1005, rue St-Denis, Montréal 2.

Allez grand train...
DANS UNE MERCURY 114
La nouvelle venue dans le domaine des prix modérés
A peine frôlé, l'accélérateur libère une puissance sans seconde... le roulement ondulé reste toujours parfaitement horizontal... la docilité du véhicule est presque humaine... Quelle impeccable tenue de route, quels arrêts immédiats et silencieux! L'automobiliste le plus sceptique rend les armes devant une Mercury-114!
Son admirable moteur à huit cylindres en V est le secret de cette dynamique et de ses réponses foudroyantes. Des stabilisateurs agissant dans les deux sens et des freins hydrauliques, auto-centrés et extra-volumineux, expliquent son obéissance et son constant équilibre.
Rappelons enfin, en sus de la précision de son mécanisme, le sens esthétique auquel nous sommes redevables de son étincelant avant-train, de son carénage surbaissé, de son intérieur luxueux, tendu de mohair ou de broadcloth, du goût discret de son tableau de bord garni de garnitures métalliques et de compo-plastique.
Devant tant d'avantages, son prix extrêmement raisonnable étonnera l'acheteur le plus prodigue... Nous vous en offrons une démonstration pratique, sachant bien qu'on ne résiste pas à une "Mercury-114".
Avant d'acheter une auto, voyez la Mercury!
La Mercury 114
DIVISION "MERCURY ET LINCOLN" • FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED.
GARAGE ST-LOUIS Enrg.
HENRI CHENARD, Prop.
2 St-Honoré (en arrière de l'Hôtel St-Louis) RIVIERE-DU-LOUP

Syntonisez DEMAIN!



HYDRA-MATIC DRIVE

La "commande" de demain est ici aujourd'hui! ... ultra-moderne comme la télévision, et avec près de 8 années de PREUVE à son appui!

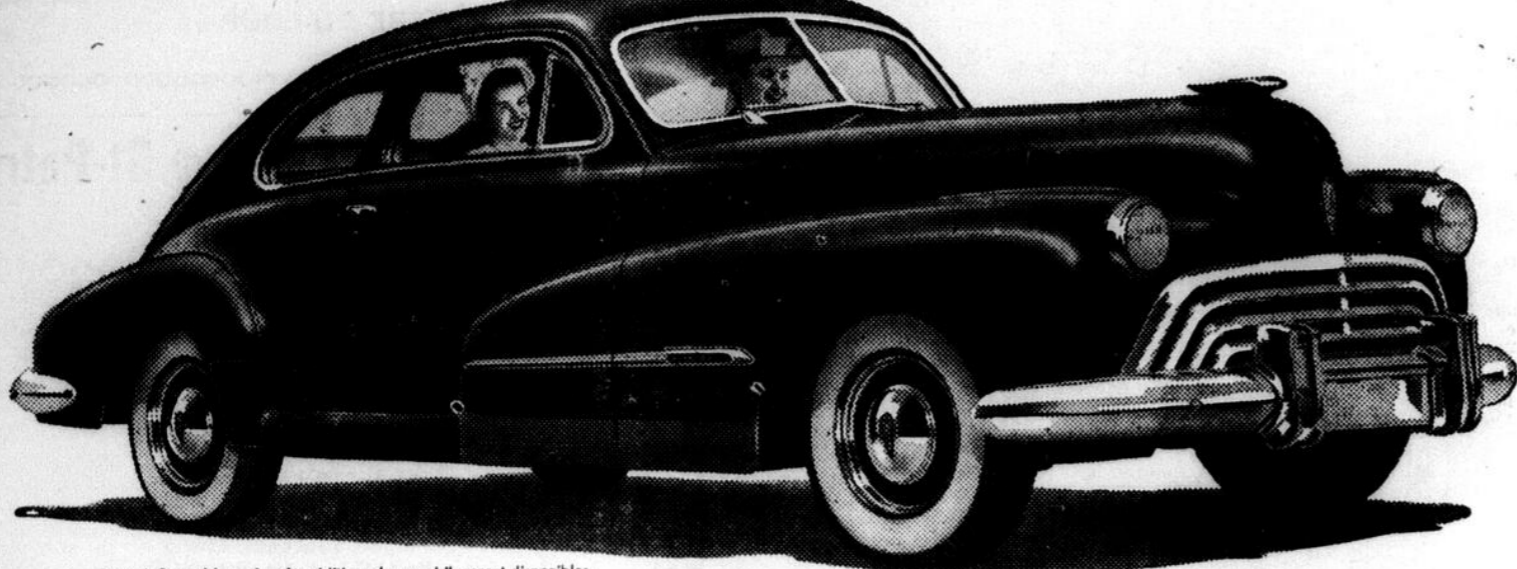
*La commande hydro-motrice est facultative à coût additionnel.

Un jour viendra où personne ne changera de vitesse... où personne n'enfoncera de pédale d'embrayage. Mais aujourd'hui... la commande hydraulique GM est la seule à donner le changement entièrement automatique de quatre vitesses avant! Il n'y a que la commande hydraulique GM qui élimine complètement la pédale d'embrayage!

bataille, dans des tanks! Aujourd'hui, la voiture la moins chère à offrir la commande hydraulique GM* est la nouvelle Oldsmobile élégante — au tout premier rang sous le rapport automatique — et bien supérieure aussi par sa belle apparence. Les propriétaires de cette voiture savent qu'elle est toujours "syntonisée sur demain". Ils s'attendent à ce que l'Oldsmobile soit la première à présenter des perfectionnements vraiment importants comme la commande hydraulique. C'est pour cela qu'un si grand nombre de personnes s'inscrivent de l'avance disant: "Où là, la voiture ELEGANTE de l'automobiliste averti!"

GARDEZ VOTRE AUTO "AU POINT"

La demande de l'Oldsmobile à commande hydraulique GM* est si répandue qu'elle dépasse encore considérablement la production. Ne manquez pas de faire vérifier régulièrement votre présente voiture par votre marchand Oldsmobile afin de vous assurer qu'elle vous donne un service commode pendant que vous attendez.



Peinture franc-blanc à coût additionnel, quand ils seront disponibles.

1947 Oldsmobile

ROBERT TETU Ltée

Rue Iberville

Rivière-du-Loup

"Relations"

SOMMAIRE DE NOVEMBRE

EDITORIAUX: La Radio-Ouest française. — Initiative bienfaitrice. — Les chrétiens dans le tournoi. — Un règlement XVII perfectionné?

ARTICLES: Expérience d'un directeur de police, Albert Bédard. — La loi Tait-Hartley, Emile Boudier. — Responsabilités patronales, M. Dagallier. — Le Congrès de la "détermination", ... — De Père et fils, Béatrice Clément. — La semaine sociale de Rimouski, Adémar Dupré.

COMMENTAIRES: La vocation agricole. — Amitté anglo-canadienne. — "Tâche de l'éducateur". — Importance du film.

AU FIL DU MOIS: Emigration. — Une vaillante. — On monte aux chantiers. — Réclamations polices. — Rayonnement français. — Participation aux bénéfices. — Education des adultes. — Immigration. — A l'assaut de la Russie!

CHRONIQUES: Expérience d'alloca-tion-logement en France, P. Le-sage. — Les Ukrainiens du Canada, Watson Kirkconnell. — Horizon international, U.R.S.S., — Monde protestant. — Indes. — "The Fugitive". — Paul Doncoeur.

LIVRES RECENTS: Les Magnificences du Précieux Sang. — Le Cœur d'une saisie: Théâtre d'Avila. — La vie de grâce ou le paradis sur terre. — Les doctrines économiques. — Richesse et population. — Esquisse américaine. — Jean Nicolet, Nicolas Point, La Vie française à Toronto. — Aux marches du Royaume de Matagam. — L'Ouvrage rouge. Hors de la tempête. Derrière des murs d'une ca-pemate. — Alouette. — Les Mal-tros d'enseignement de la province ecclésiastique de Rimouski.

EN TROIS MOTS. Abonnement: \$2,50 par année. Le numéro 25c. "RELATIONS", 1961 est, rue Rachel, Montréal.

"Relations" de novembre rapporte une entrevue avec M. J.-A. Robert, directeur de la police de Hull, qui raconte quelques-unes de ses impressions. La longue expérience de M. Robert qui est, de plus, très ouvert sur tous les problèmes de son officine à cet article une portée sociale de grande valeur.

Il est d'abord question de la prévention et du traitement de la délinquance juvénile. On verra l'at-tirante conception que se fait M. Robert du policier, bon Samaritain qui se penche amicalement sur les jeunes, bien plus appelé à prévenir les délits qu'à les punir. Sui-vent des aperçus concrets sur la ré-habilitation, non seulement des jeunes délinquants, mais des pro-stituées de toute catégorie et des prostituées. Le directeur de la police de Hull précise les causes de la prostitution; il appelle les grilles des écoles supérieures du vice. D'après lui, une Commission des li-queurs indépendante de la poli-tique est l'unique solution au pro-blème des grilles. M. Robert raconte une

couple de faits qui montrent com-ment la rigueur juridique peut compliquer parfois les efforts vers le bien. Il termine en soulignant l'importance d'une Ecole provin-ciale pour policiers.

Ceux qui s'intéressent aux pro-blèmes sociaux constateront aisément l'actualité des remarques de M. Robert et voudront donner suite à ses excellentes suggestions.

Les ouvriers propriétaires d'usine

par l'abbé Pierre E. Théoret, D.Th.

Pourquoi, comment aider les ou-vriers, et les ouvriers peuvent-ils s'aider eux-mêmes, à devenir "leurs propres patrons"?

Telle est la question à laquelle répond cette brochure.

L'on verra des exemples concrets d'entreprises où les ouvriers parti-cipent et aux profits, et aussi à la propriété.

Il faut lire cette brochure. Il faut la répandre chez tous les ou-vriers. Tous les Syndicats, toutes les Unions, toutes les sections de la JOC et de la LO. Elle est en vente dans tous les dépôts et magasins.

Conditions spéciales pour les quantités. S'adresser à l'auteur: 25c — 50: \$11.25 — 100: \$20.00 — 500: \$85.00, port en plus.

Le ministère des Travaux publics recevra jusqu'à 3 heures p.m., le mercredi 3 décembre 1947, des soumissions pour la reconstruction et le prolongement du quai de Sainte-Anne-des-Monts, comté de Gaspé, P.Q., lesquelles soumissions doivent être cachetées, adressées au sousigné, et porter sur leur enveloppe les adresses des mots: "Soumission pour reconstruction et prolongement du quai, Sainte-Anne-des-Monts, P. Q."

On peut prendre connaissance des plans, du blanc de contrat et du devis, et se procurer les formulaires de soumission aux bureaux de l'ingénieur en chef du ministère des Travaux publics, à Ottawa, des ingénieurs régionaux, rue de la Cathédrale, Rimouski, P.Q., bureau de poste, Québec, P.Q., succursale postale "H", Montréal, P.Q., et hôtel des postes, 35 est, rue Adélaido, Toronto, Ont., ainsi qu'au bureau de poste de Sainte-Anne-des-Monts, P.Q.

Remarque.—Le ministre fournira, sur demande faite au sousigné, les bleus et le devis de l'ouvrage sur réception d'un dépôt au montant de \$50, sous forme d'un chèque de bonbons visé fait à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce dépôt sera remis au déposant dès que les bleus et devis seront retournés au ministère, pourvu que la chose soit faite pas plus tard qu'un mois après la date fixée pour la réception des soumissions. Si les bleus et le devis ne sont pas remis au ministère dans ce délai, le dépôt sera confisqué.

On ne tiendra compte que des soumissions qui seront faites sur la formule fournie par le ministère et en conformité des conditions qui y sont stipulées.

Un chèque représentant une valeur égale à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et visé par une banque à charte canadienne, doit être joint à chaque soumission. Ce chèque sera, comme cautionnement, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit des bons au porteur de la Cie du com-merci de fer National Canadien et de ses compagnies constituantes dont le principal siège est à Ottawa, soit des bons au porteur du Dominion du Canada, soit encore ledits bons pour une partie du cautionnement et un chèque visé tel que susdit pour la balance.

Par ordre, J. M. SOMERVILLE, Secrétaire. Ministère des Travaux publics, Ottawa, le 5 novembre 1947.

Lisez "Le Saint-Laurent"

Echo du Basutoland

MA PREMIERE VISITE DE STATIONS

Une première visite de stations! C'est tout un monde de réalités et d'appréhensions qui se cache derrière ces mots. C'est l'évocation de rêves glorieux faits de souffrance et de consolations. C'est quelque chose de cette vie rude vers laquelle se portaient nos imaginations de conquérants d'âmes. C'est la prise de contact avec des populations simples et avides de sur-naturel mais plongées dans un milieu délétaire. C'est le refoulement insensible du paganisme battu en brèche sur son propre terrain. C'est la joie d'avoir limité un peu le Maître, "passant en faisant le bien". La visite des stations est une des pénibles besognes du missionnaire au Basutoland. Quatre fois l'an habituellement, il quitte sa mission pour porter le réconfort de sa charité aux âmes les plus abandonnées. Il m'a envoyé évangéliser les pauvres". C'est le mot d'ordre qui résonne à ses oreilles et la hantise de son zèle. Aussi, fidèle à sa sublime mission s'élançant à la conquête afin que soit vécue à nouveau la parole évangélique: "Les pauvres sont évangélisés".

Quelle joie pour ces âmes nées de la visite de leur pasteur! Volontiers, elles répéteraient, au terme de ce bref apostolat de quelques jours, ce mot de l'Evangile, écho de leur appréciation: "Demeurez avec nous, Seigneur". Ce passage du message divin, n'est-ce pas pour elles un Avant bienfaisant? Le prêtre est l'Emmanuel, il est Dieu au milieu des hommes. Par sa parole, chargée de puissance divine, il délie les chaînes des captifs: "Quel est celui qui remet même les péchés?" Rendues à la vie de la grâce, ces âmes viennent s'abreuver à la source d'eau vive, seule capable d'éteindre leur soif de bonheur: "L'eau que je lui donnerai sera une fontaine jaillissante jusqu'à la vie éternelle". Aux âmes gardent-elles un souvenir réconfortant de la visite du prêtre et soupirent-elles volontiers après son retour?



Après cette substantielle réfection, l'on se met au confessionnal jusqu'à expiration des pénitents.

En somme, le programme d'une visite est des plus simples. Il commence à la mission par les préparatifs d'usage, chargement des bêtes qui transporteront les bagages plus ou moins lourds du père. Cela fait, en route! Ici les distances varient pour mon coup d'essai, je termine les deux stations les plus éloignées de la mission, à 4 1/2 heures de distance, situées toutes deux de l'autre côté de la redoutable rivière Makhaleng.

D'ordinaire, ce sont les enfants de l'école qui se chargent de la réception, assez bruyants. Mais ces jolis minois au teint d'ébène vous pressent le cœur par leur candeur: leur gaité serein. Le menu seuto s'intercale à propos entre une chevauchée harassante et la mise au travail. Ici, s'appliquent admirablement les recommandations de Notre-Seigneur à ses apôtres, prédicateurs débutants. "Lorsque vous entrez dans une ville, demeurez chez le plus digne". Le prêtre fait domicile chez l'instituteur-cathédrale qui met une hutte à sa disposition. Auxiliaire du prêtre, cette marque d'honneur, lui plait grandement et l'encourage. "Et manducate quod apponitur vobis": "mangez ce que l'on vous servira". Autre consigne que la nature rebelle se refuse parfois à accepter littéralement. L'hôte fait d'ordinaire les honneurs de la poule ou du mouton à son visiteur. Avec les oeufs et les fèves, c'est la ment invariable de la cuisine seuto en l'occasion. Ah oui! j'oubliais le pain, le solide pain brun! Si les diététiciens comptent 26 coups de mâchoire pour une

mastication intégrale du beau pain de froment, quel chiffre faut-il atteindre pour satisfaire aux exigences hygiéniques de ce bloc farl-neux? Mais "l'homme ne vit pas seulement de pain" et saint Paul, ce vagabond du Christ, nous fournit la note juste, lorsqu'il écrit à Timothée: "Ayant de quoi manger et nous couvrir, nous sommes contents".

La visite des malades, autre oeuvre pastorale du missionnaire. Parfois, ce sont des moribonds à ad-ministrer; souvent, des impotents à confesser et commuer. L'ex-pression répétée: "Tanke, Ntate; merci, Père", nous dit suffisamment leur bonheur et leur gratitude.

Le missionnaire profitera de son passage pour se rendre compte de la marche de cette petite chrétienté: les fidèles sont-ils assistés à l'assemblée du dimanche? Les enfants fréquentent-ils bien l'école? etc... L'on apportera au prêtre les principaux cas à résoudre: la jeune fille enlevée par un protestant en vue du mariage, telle femme désirant réintégrer le bercail de l'Eglise après apostasie sous menaces de son mari, tel homme brisant les liens du paganisme et voulant se faire recevoir cathédrale.

A tous, le prêtre doit verser le baume de la charité sacerdotale, se faisant tout à tous, pour le gagner tous au Christ! Journées bien remplies, pressées, débordan-

ENTENDEZ!

Appareil PERFECTIONNE

Acoustique Invisible

Avec SECRETEER Personne ne remarquera que vous portez un



APPAREIL ACOUSTIQUE Maintenant vous pouvez posséder le "SECRETEER" de Hideo, nouvelle et merveilleuse invention, invisible même aux yeux qui sont à vos côtés. Le "SECRETEER" est le si puissant monoplace A-tomeur de Hideo ne pesant environ que 7 ozs. L'Atomeur vous rend l'usage de l'ouïe. Secréter le dissimule. Apprenez à mieux entendre sans que personne ne le remarque.

Batteries pour tout genre d'appareil. Service de réparations. Facilité de paiements, Allocation généreuse en cas d'échange. Appareils à portée de toutes les bourses.

M. ERNEST VEZINA 18 St-Alfred - C.P. 57-A Rivière-du-Loup Station.

S'il vous plaît, m'envoyer gratuitement des renseignements sur vos instruments auditifs. NOM _____ ADRESSE _____

Radio-Concerts Canadiens

Noel Brunet, violoniste de réputation internationale, sera — le lundi 17 novembre — l'artiste invité des Radio-Concerts Canadiens, programme commandité par la brasserie Molson et radiodiffusé par le réseau français de Radio-Canada tous les lundis, à 9 heures p.m.

Prévention et guérison

Remontant à l'âge où les maladies étaient des objets d'horreur dont on évitait soigneusement le contact, les autorités d'hygiène publique à Ottawa appuient sur la méthode moderne d'aborder la maladie: études, traitement, et surtout prévention lorsque c'est possible. Puisque la plupart des maladies peuvent se guérir, le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social rappelle aux Canadiens qu'une prompt attention médicale constitue l'arme de choix contre la maladie. On rappelle aussi que plus on ira au devant de la maladie, moins elle sera difficile à guérir.

DITES À VOTRE FAMILLE que vous avez l'intention d'adopter le Maxwell House comme café habituel. Tout le monde l'aimera parce qu'il est Mélangé par des Experts pour avoir une saveur extra-veloutée et extra-corsée.

PAINKILLER

PERRY DAVIS CONTRE Crampes - Entorses - Frissons.

FAITES COUP DOUBLE

Si vous aimez les sports au grand air, vous apprécierez la saveur franche et douce de la cigarette Sportsman. Allez, relaxez et voyez comme il est plaisant de griller une Sportsman. Cette cigarette au moelleux tabac de Virginie mûri au soleil est garantie pure et sans mélange. Ronlée dans du papier imperméable, elle ne colle jamais aux lèvres. Fumez une Sportsman et vous comprendrez pourquoi tous les vrais sportifs préfèrent cette cigarette incomparable.

CIGARETTES DE VIRGINIE Sportsman

Poufées dans du papier imperméable

Conroy Ltd., London, Anglterre. (Fondée 1788)

SOULAGEZ le MAL DE GORGE ORDINAIRE FROTTEZ-LA AVEC LE LINIMENT MINARD

35c

du Nouveau... LEVURE SÈCHE FLEISCHMANN'S ROYAL DÉPOSÉE QUI LÈVE VITE AGIT VITE! SE CONSERVE!

Standard Brands Limited Montreal - Toronto - Winnipeg - Vancouver

Se conserve dans l'armoire

Bonne nouvelle! Voici la nouvelle Levure Sèche Fleischmann's Royal qui lève vite — pour faire lever parfaitement votre pâte et vous donner du bon pain en un temps record. Pas besoin de la garder dans la glacière, car elle se conserve des semaines dans l'armoire, sans rien perdre de sa vigueur. Faites dissoudre tel qu'indiqué puis employez comme de la levure fraîche. SI VOUS CUISEZ À LA MAISON, commandez-en une quantité suffisante pour un mois, chez votre épicer. Une fois que vous aurez essayé cette nouvelle Levure Sèche Fleischmann's Royal qui lève vite, vous l'adopterez pour toujours!

TU NE ME JOUES PAS, MAMAN...



Bien sûr que le sirop de blé d'inde Crown Brand est bon pour moi. Bien sûr que le médecin recommande d'inclure le sirop de blé d'inde Crown Brand dans mon régime alimentaire.

MAIS pourquoi ne parler que de moi?

Je sais bien que tu emploies aussi le Crown Brand pour tes délicieuses pâtisseries. Que tu l'en sers pour sucrer tes recettes.

Tu ne me joues pas, maman! Le sirop de blé d'inde Crown Brand est bon pour toute la famille!



Depuis les années, les médecins recommandent l'emploi du sirop de blé d'inde Crown Brand comme carbonhydrate et modificateur de lait pour les bébés au biberon.

SIROP DE BLÉ D'INDE CROWN BRAND

Aussi manufacturiers de la fécula de maïs Canada

THE CANADA STARCH COMPANY LIMITED - MONTREAL - TORONTO

Le cultivateur d'aujourd'hui

Le cultivateur averti fait analyser son sol afin d'employer l'engrais chimique le plus approprié. Il choisit tout aussi soigneusement les insecticides et herbicides. Le DDT, le 2, 4-D et l'hexachlorure de benzène n'ont plus guère de secret pour lui. S'il surrénie une panne de moteur à son camion ou à son tracteur, il aura tout fait d'habitude. Il répare tout aussi bien ses instruments aratoires que ses appareils électriques. Son temps, trop précieux, ne lui permet pas d'attendre l'arrivée d'un spécialiste. On représente souvent le cultivateur avec une fourche, mais il n'y a pas que la fourche qu'il sait manoeuvrer, il lui faut être familier avec une foule de choses: maladies des animaux et des plantes et leurs remèdes, etc. Le soleil, le vent, la pluie et la neige sont ses amis aussi bien que ses ennemis et

Le cultivateur averti fait analyser son sol afin d'employer l'engrais chimique le plus approprié. Il choisit tout aussi soigneusement les insecticides et herbicides. Le DDT, le 2, 4-D et l'hexachlorure de benzène n'ont plus guère de secret pour lui. S'il surrénie une panne de moteur à son camion ou à son tracteur, il aura tout fait d'habitude. Il répare tout aussi bien ses instruments aratoires que ses appareils électriques. Son temps, trop précieux, ne lui permet pas d'attendre l'arrivée d'un spécialiste. On représente souvent le cultivateur avec une fourche, mais il n'y a pas que la fourche qu'il sait manoeuvrer, il lui faut être familier avec une foule de choses: maladies des animaux et des plantes et leurs remèdes, etc. Le soleil, le vent, la pluie et la neige sont ses amis aussi bien que ses ennemis et

Saveur Délicieuse - Scellée à Vide



CAFÉ "SALADA"

La Commission Municipale de Québec

Personnalité resplendissante de santé

Le facteur de la santé dans la personnalité, fait le sujet d'une annonce où les autorités d'hygiène du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social nous font observer qu'une personnalité agréable présuppose une santé parfaite. Les personnes bien portantes sont véritablement joyeuses et pleines de vie, et par-dessus tout, ont du tact. Par conséquent, la santé est essentielle au succès dans les relations humaines.

Intoxication par le plomb

La Division de l'hygiène industrielle du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social donne l'avertissement qu'il est dangereux de manger au banc d'atelier. Les ouvriers qui placent sans précautions des aliments sur le banc peuvent ajouter quelques substances métalliques dangereuses, tel que le plomb, à leur régime alimentaire. Selon les autorités d'hygiène, l'intoxication par le plomb est une maladie industrielle très fréquente. On demande instamment d'avoir soin d'aérer les usines pour débarrasser l'air des poussières et des vapeurs du plomb.

Restez calme

La personne bien portante et posée qui ne cède pas aux émotions est calme et difficilement troublée. Les spécialistes du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social disent donc que la mauvaise humeur et l'irritation chroniques sont un signe infatigable de mauvaises santé et que la personne qui sort constamment de son caractère devrait voir son médecin de famille. Tout en convenant que chacun passe par des jours où rien ne va, les autorités d'hygiène déclarent que personne ne devrait être mécontent tout le temps.

Saint-Cyprien

C'est avec grand plaisir que nous avons eu la belle visite de M. et Mme Adélar Malenfant, de Lewiston, Me., M. et Mme J. Louis Collin, M. et Mme Philéas Rossignol, sans oublier toutes les familles Caron, les invitent cordialement à nous revenir ainsi que tous les autres parents et amis de Lewiston. Mlle Noëlla Gosselin, de l'École Normale de Ste-Rose du Dégé, était en promenade chez ses parents à l'occasion de la fête de la Toussaint. MM. Léonidas et Raoul Gosselin, Alcide, Laurent et Adrien Ouellet, actuellement dans les chantiers du Maine, sont venus en promenade chez leurs parents. MM. Robert Gervais et Rosaire Denis ont quitté leurs familles pour aller travailler dans les chantiers de Ste-Anne.

Notre abonnement est-il échu? Si oui, veuillez le renouveler immédiatement.

AVIS D'ÉCHANGE D'OBLIGATIONS

- List of municipalities and their respective exchange obligations, including locations like Arthabaska, Acton Vale, and various parishes.

AVIS D'ÉCHANGE D'OBLIGATIONS

- Continuation of the list of municipalities and their exchange obligations, including locations like Arthabaska, Acton Vale, and various parishes.



1946, et cette réorganisation a été approuvée par le Lieutenant-gouverneur en conseil (O.C. No. 1664 du 15 octobre 1947). La réorganisation est entrée en vigueur le 20 octobre 1947. La réorganisation sera faite comme suit: (Le mot "dette" ci-après employé signifie tout emprunt contracté par les commissions scolaires avant le 17 avril 1946.)

LA COMMISSION MUNICIPALE DE QUÉBEC par: Charles-A. Couillard, Secrétaire.

Advertisement for Brasserie Bowell featuring a cartoon about a truck and a garage. The cartoon shows a man asking for a truck and another man replying that he only has half the money. The ad includes the text: 'T'AS ENCORE BESOIN DU CAMION DE REMORQUE, HENRI? IL ME SEMBLE QUE TU AS SOUVENT DES DIFFICULTÉS!' and 'C'EST JAMAIS DE MA FAUTE NON PLUS - TOUT CE QUE JE DEMANDE C'EST MA JUSTE MOITIÉ DU CHEMIN!'.

Advertisement for Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. It features the headline 'NERVEUSES' and 'Que faut-il pour rester jeune?'. The text describes the benefits of the product for women's health and vitality.



Tel père.. Tel fils.. Mask. Oui, les fils comme le père, la fille comme la mère, tout le monde est enchanté de la nouvelle Nash "600", à cause du grand confort qu'apporte l'œil Climatique, à cause du roulement ultra-doux dont les ressorts à boudins sont synonymes... à cause de la force et de la sécurité supplémentaires qu'offre la carrosserie et le châssis unifiés... à cause de l'isolation sans mortier qui absorbe le bruit... Et papa aime surtout le fonctionnement remarquablement économique: plus de 500 milles avec un seul plein d'essence!

Voilà la NASH "600"... la spacieuse voiture familiale économique! Voyez la NASH "600" et la NASH de luxe "Ambassador" chez votre vendeur

VOYEZ VOTRE VENDEUR DE Mask Garage J.-S. Lévesque 26-A, rue Fraser — Rivière-du-Loup

Cabano. Nous avons le regret d'annoncer le décès, le 17 octobre, de Mme Evariste Dubé, née Julie Anna Dubé, et inhumée le 20 en l'église de Cabano après une longue maladie soufferte avec grande résignation. Elle était âgée de 87 ans et 4 mois. Elle laisse pour pleurer sa petite, outre son époux, M. Evariste Dubé, son frère et sa belle-sœur, M. et Mme Pitre Dubé (Albertine Lohmes), de Whossey, Saskatchewan; sa belle-sœur, Mme Vve Eugène Kirouac, de St-Jean Port-Joli; son beau-frère, M. Louis Dubé, de St-Cyprien; son fils et sa belle-fille, M. et Mme Rosaire Dubé de Rimouski (Eva Pelletier), sa fille et son gendre, M. et Mme Isidore Morin (Anne-Marie Dubé), de Cabano; 27 petits-enfants et 5 arrière petits-enfants.

La levée du corps fut faite par le Rév. J. P. Cyr, curé de Cabano, et le service fut chanté par son neveu, M. l'abbé Prudent Beaulieu, curé de St-Alexis de Matapédia, assisté comme diacre et sous diacre de son neveu, M. l'abbé André Deschênes, P.M.E. de retour de Chine et de M. l'abbé Wilfrid Blanchet, vicaire de St-Louis du Ha! Ha! Conduisaient le deuil, son époux, M. Evariste Dubé, sa fille et son gendre, M. et Mme Isidore Morin, de Cabano, son gendre, M. Amédée Lebel, de St-Hubert; sa belle-fille, Mme Léopold Dubé, de Rimouski, sa belle-sœur, Mme Napoléon Du-

Résultat des concours d'octobre à la Maison Notre-Dame de Sully

12ème année.— 1.—Dumont Roger, Edmundston, N. B., 85,7; 2.—Pelletier André, St-Simon, de Rimouski, 82,1; 3.—Michaud Jacques, Cabano, 82,5; 4.—Lavoie Vital, St-Eleuthère, 80,5; 5.—Théberge Marcel, Lac des Aigles, 79,6; 6.—Lavoie Le-Philippe, Ste-Rose du Désert, 72,2; 7.—Blair Chas-Yvon, Estcourt, 70,3; 8.—Ouellet Fernand, Rivière-Bleue, 66,1; 9.—Mercier Marcel, Rivière-Bleue, 44,0. 11ème année.— 1.—Dion Paul-Etienne, St-Honoré, 92,9; 2.—Tardif Raymond, St-Eleuthère, 88,2; 3.—Elduaine Jean-Louis, Rivière-du-Loup, 83,3; 4.—Dumas Régis, St-Eloi, 82,4; 5.—Poiroux Maurice, St-Simon, 81,3; 6.—Pelletier Lionel, Trois-Pistoles, 79,7; 7.—Griffin Maurice, Ste-Rose du Désert, 78,9; 8.—Boude Roger, Sully, 78,9; 9.—Poiroux Rosaire, St-Simon, 72,4; 10.—Parent Richard, Les Hauts-de-la-Croix, 68,2; 11.—Lévesque Louis, Sully, 71,3; 12.—Pelletier Rosaire, Rivière-Bleue, 69,7; 13.—Paquet Jean-Marie, Beauportville, 68,8; 14.—Gagnon Victor, St-Damase, 68,8; 15.—Chénard Hervé, Estcourt, 57,2, absent. 10ème année.— 1.—Lévesque Camille, St-Damase, 86,2; 2.—Lamarre Gratien, St-Simon, 84,4; 3.—St-Pierre Réal, Bagotville, 84,0; 4.—Paradis Émile, Sully, 81,7; 5.—Blais Albert, Edmundston, 81,2; 6.—Morin Bertrand, Cabano, 79,5; 7.—Roux Gilles, Amqui, 78,8; 8.—Dumas Émile, St-Joseph, 78,8; 9.—Frenette Jean-Guy, Trois-Pistoles, 74,0; 10.—Michaud Chas-Eug., St-Joseph, 72,4; 11.—Côté Joseph, St-Ezéchiel, 72,1; 12.—Dubé Gaston, St-Louis du Ha! Ha!, 70,5; 13.—Morissette Léopold, Cabano, 69,6; 14.—Blanchette Yvon, St-Ezéchiel, 69,3; 15.—Robertson Pierre, Pointe-Bleue, 69,1; 16.—Pelletier Gérard, St-Pascal, 64,1; 17.—Duchesne Léon, St-Jacques, Madawaska, 63,1, absent; 18.—Landry Edgar, St-Pascal, 61,4. 9ème année.— 1.—Beaulieu Jacques, Saultack, 82,5; 2.—Pelletier Raymond, St-Pascal, 81,0; 3.—Boucher Réal, St-Pascale, 80,5; 4.—Bouchard Guy, Rivière-du-Loup, 79,0; 5.—Côté Yvon, Cap des Rosiers, 77,0; 6.—Lemay Alain, Clondy, 74,5; 7.—Landry Jean-Paul, Ste-Rose, 74,0; 8.—Thibault Antoine, Notre-Dame du Lac, 74,0; 9.—Rheume Raymond, Rivière-du-Loup, 70,0; 10.—Labrie Normand, Lejeune, 69,0; 11.—Dickner Hervé, Les Érables, 68,0; 12.—Ouellet Alexandre, Sully, 68,5; 13.—Fournier Gaston, St-Octave de Mévis, 68,5; 14.—Dumas J.-Paul, Ste-Rose, 68,0; 15.—Lévesque Laurent, Rivière-Bleue, 67,0; 16.—Lévesque Réal, St-Eleuthère, 67,0; 17.—Ducharme, 66,0; 18.—Labrie Claude, Ste-Louise, Kam., 65,3; 19.—Héroux Courant, Rivière-Bleue, 62,0; 20.—Lévesque St-Modeste, 57,0; 21.—Roux Marcel, St-Eloi, 56,5; 22.—Lavoie Henri, Ste-Flavie, 47,5. 8ème année.— 1.—Théberge Paul, St-Eleuthère, 92; 2.—Hilier Normand, Sully, 85; 3.—Ouellette Fernand, Rivière-du-Loup, 83; 4.—Gaudin René, Rimouski, 81; 5.—Loubert Laurent, Amqui, 83; 6.—Lévesque Réal, Ste-Rose du Désert, 82; 7.—Bouchard Régis, Ste-Rose du Désert, 82; 8.—Langlois Eddy, Montréal, 82; 9.—Lévesque Gabriel, Ste-Rose du Désert, 81; 10.—Thibault Alphonse, Mont-Louis, 77; 11.—Héribé Lionel, St-Léon le Grand, 75; 12.—Bouchard Gabriel, Ste-Rose du Désert, 75; 13.—Morin Philippe, Ste-Rose du Désert, 75; 14.—D'Amaur, 74; 15.—Matox Camille, Marsoui, 74; 16.—Moussin Camille, St-Valérien, 74; 17.—D'Amaur, 74; 18.—Matox Camille, 74; 19.—Matox Camille, 74; 20.—Matox Camille, 74; 21.—Guérrette Jean-Guy, Rimouski, 68; 22.—Lambert André, Amqui, 68; 23.—Thibault Paul-André, Amqui, 68; 24.—Lévesque Léo, St-Robert Bellarmin, 68; 25.—Lévesque Léo, St-Robert Bellarmin, 68; 26.—Dionne Jean-Eudes, St-Mathieu, 52, absent; 27.—Morin Stanislas, St-Pascale, 52; 28.—Gagné Fernand, Cabano, 51; 29.—Roux Marcel, Rivière-Bleue, 50. 7ème année.— 1.—Griffin Joseph, Ste-Rose du Désert, 93,6; 2.—Simon Pierre, Flynn, 84,5; 3.—Roux Émile, Rimouski, 84,3; 4.—Landry Nelson, St-Eleuthère, 80,2; 5.—Pelletier Roland, Ste-Perpette, 79,8; 6.—Caouette Roland, St-Simon, 79,5; 7.—Larouche Benoît, Ste-Rose du Désert, 78,3; 8.—Elduaine Léopold, 77,8; 9.—Roy Joseph-Louis, Rivière-Bleue, 77,0; 10.—Michaud Robert, Rivière-du-Loup, 76,0; 11.—Ouellet Richard, St-Damase, 75,3; 12.—Lamarre Jean-Guy, St-Léon, 74,9; 13.—Harvey Gérard, St-Joseph d'Alma, 74,5; 14.—Béribé Donald, Cabano, 69,0; 15.—Morissette Gilles, Ste-Arsène, 68,5; 16.—Héribé Jean, Notre-Dame du Lac, 69,0; 17.—Lévesque Jacques, St-Eleuthère, 68,0; 18.—Lavoie Normand, Mont-Joli, 60,4; 19.—Turcotte Fernand, Roberville, 59,2; 20.—Marcel, 58,0; 21.—Marquis Denis, Rivière-du-Loup, 54,5; 22.—Dufour Bertrand, Ste-Jeanne d'Arc, 52,3. 6ème année.— 1.—Côté Ghislain, Le Haut, 87,2; 2.—Gauthier Valmont, Matane, 85,3; 3.—Drapeau Jean-Claude, Sully, 80,2; 4.—Dumont Laurent, Cabano, 78,0; 5.—Lévesque Jacques, St-Louis, 73,9; 6.—Morneau Flavien, Rivière-Bleue, 73,3; 7.—Belanger Raymond, N.-Lac, 73,0; 8.—Lévesque Jean, Ste-Rose du Désert, 72,5; 9.—Gauthier Marie, St-Athanasie, 72,8; 9.—Gauthier Marie, St-Athanasie, 72,8; 10.—Pelletier Bertrand, St-Joseph, 71,8; 11.—Héroux Ghislain, Trois-Pistoles, 70,7; 12.—Simon, 70,0; 13.—Héroux Ghislain, Thibaudau Léo, Rivière-du-Loup, 66,0; 14.—Lévesque Roland, Dolbeau Lake, 66,0; 15.—Lévesque Roland, Rivière-du-Loup, 65,8; 16.—Ouellet Jean-Guy, Matane, 62,7; 17.—Don Carlos Jean-Louis, Rivière-du-Loup, 62,0. 5ème année.— 1.—Morin Normand, St-Eleuthère, 80,5; 2.—Froulx Luc, Ste-Rose, 80,3; 3.—Héroux Gérard, Rivière-Bleue, 79,3; 4.—Belanger Julien, St-Eleuthère, 78,4; 5.—Tardif Vital, St-Alexandre, 77,7; 6.—Pelletier Rodrigue, Montréal, 71,7; 7.—Paquet A.-Joseph, St-Eleuthère, 71,0; 8.—Lévesque Roland, Madawaska, 68,8; 9.—Côté Maurice, Matane, 68,6; 10.—Pelletier Jean-Charles, Saultack, 66,1; 11.—Matox Camille, Matane, 65,3; 12.—Pierre Henri, Ste-Hélène, 46,6; 15.—Moussin Harvey, St-Valérien, 43,3; 16.—Caouette Alexandre, Rivière-du-Loup, 41,7; 17.—Beaulieu Yvon, Notre-Dame du Lac, 34,5. 4ème année.— 1.—Martin Robert, St-Eleuthère, 80,5; 2.—Lévesque m. a. b. a. c. h. e. Mont-Joli, 80,0; 3.—Roux Jacques, Amqui, 78,0; 4.—Pelletier André, Mont-Joli, 77,0; 5.—Gagné Fernand, Lac des Aigles, 77,6; 6.—Vieljeux H.-Paul, Ste-Verte, 75,0; 7.—Côté Marcel, Sully, 72,3; 8.—Asselin Adolphe, Ste-Angele de Mériel, 70,9; 9.—Michaud Roland, Rivière-du-Loup, 67,0; 10.—Desjardins Bertrand, Montréal, 66,0; 11.—Harvey Rosaire, St-Joseph d'Alma, 66,0; 12.—St-Pierre Léandre, St-Louis du Ha! Ha!, 66,0; 13.—Dubé Hilaire, Ste-Verte, 57,0; 14.—Roy Jean-Guy, Lac au Saumon, 57,0; 15.—Héroux Bertrand, Trois-Pistoles, 55,4; 16.—Blondin Camille, Cabano, 55,1; 17.—Dupuis Camille, St-Joseph de la Rivière, 55,0; 18.—Gagnon Réal, Estcourt, 55,0; 19.—Couture Lionel, Les Érables, 54,1; 20.—Lévesque Jean-Marie, Le Bic, 54,0; 21.—Ouellet Camille, St-Joseph de Kamouraska, 51,0. 3ème année.— 1.—Théberge Paul, St-Eleuthère, 92; 2.—Hilier Normand, Sully, 85; 3.—Ouellette Fernand, Rivière-du-Loup, 83; 4.—Gaudin René, Rimouski, 81; 5.—Loubert Laurent, Amqui, 83; 6.—Lévesque Réal, Ste-Rose du Désert, 82; 7.—Bouchard Régis, Ste-Rose du Désert, 82; 8.—Langlois Eddy, Montréal, 82; 9.—Lévesque Gabriel, Ste-Rose du Désert, 81; 10.—Thibault Alphonse, Mont-Louis, 77; 11.—Héribé Lionel, St-Léon le Grand, 75; 12.—Bouchard Gabriel, Ste-Rose du Désert, 75; 13.—Morin Philippe, Ste-Rose du Désert, 75; 14.—D'Amaur, 74; 15.—Matox Camille, Marsoui, 74; 16.—Moussin Camille, St-Valérien, 74; 17.—D'Amaur, 74; 18.—Matox Camille, 74; 19.—Matox Camille, 74; 20.—Matox Camille, 74; 21.—Guérrette Jean-Guy, Rimouski, 68; 22.—Lambert André, Amqui, 68; 23.—Thibault Paul-André, Amqui, 68; 24.—Lévesque Léo, St-Robert Bellarmin, 68; 25.—Lévesque Léo, St-Robert Bellarmin, 68; 26.—Dionne Jean-Eudes, St-Mathieu, 52, absent; 27.—Morin Stanislas, St-Pascale, 52; 28.—Gagné Fernand, Cabano, 51; 29.—Roux Marcel, Rivière-Bleue, 50. 2ème année.— 1.—Griffin Joseph, Ste-Rose du Désert, 93,6; 2.—Simon Pierre, Flynn, 84,5; 3.—Roux Émile, Rimouski, 84,3; 4.—Landry Nelson, St-Eleuthère, 80,2; 5.—Pelletier Roland, Ste-Perpette, 79,8; 6.—Caouette Roland, St-Simon, 79,5; 7.—Larouche Benoît, Ste-Rose du Désert, 78,3; 8.—Elduaine Léopold, 77,8; 9.—Roy Joseph-Louis, Rivière-Bleue, 77,0; 10.—Michaud Robert, Rivière-du-Loup, 76,0; 11.—Ouellet Richard, St-Damase, 75,3; 12.—Lamarre Jean-Guy, St-Léon, 74,9; 13.—Harvey Gérard, St-Joseph d'Alma, 74,5; 14.—Béribé Donald, Cabano, 69,0; 15.—Morissette Gilles, Ste-Arsène, 68,5; 16.—Héribé Jean, Notre-Dame du Lac, 69,0; 17.—Lévesque Jacques, St-Eleuthère, 68,0; 18.—Lavoie Normand, Mont-Joli, 60,4; 19.—Turcotte Fernand, Roberville, 59,2; 20.—Marcel, 58,0; 21.—Marquis Denis, Rivière-du-Loup, 54,5; 22.—Dufour Bertrand, Ste-Jeanne d'Arc, 52,3. 1ère année.— 1.—Côté Ghislain, Le Haut, 87,2; 2.—Gauthier Valmont, Matane, 85,3; 3.—Drapeau Jean-Claude, Sully, 80,2; 4.—Dumont Laurent, Cabano, 78,0; 5.—Lévesque Jacques, St-Louis, 73,9; 6.—Morneau Flavien, Rivière-Bleue, 73,3; 7.—Belanger Raymond, N.-Lac, 73,0; 8.—Lévesque Jean, Ste-Rose du Désert, 72,5; 9.—Gauthier Marie, St-Athanasie, 72,8; 9.—Gauthier Marie, St-Athanasie, 72,8; 10.—Pelletier Bertrand, St-Joseph, 71,8; 11.—Héroux Ghislain, Trois-Pistoles, 70,7; 12.—Simon, 70,0; 13.—Héroux Ghislain, Thibaudau Léo, Rivière-du-Loup, 66,0; 14.—Lévesque Roland, Dolbeau Lake, 66,0; 15.—Lévesque Roland, Rivière-du-Loup, 65,8; 16.—Ouellet Jean-Guy, Matane, 62,7; 17.—Don Carlos Jean-Louis, Rivière-du-Loup, 62,0.

ARPENTAGES ROLAND CHAMBERLAND. Arpenteur Géomètre. Bureau - Subdivision - Description, plan et certificat de localisation, etc. 208 RUE DE LA COUR TEL. 158 RIVIERE-DU-LOUP.

Dr D. Saindon. MEDECIN CHIRURGIEN A L'HOPITAL. Bureau: 138 rue Lafontaine TEL. 145 RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Béribé & Béribé. AVOCATS. 5, rue de la Cour Rivière-du-Loup, P. Q. Léo Béribé, C.R. Jean-Paul Béribé, L.L.L.

Dr A. Couturier. MEDECIN CHIRURGIEN. BUREAU: 2 à 4 p.m. - 6 1/2 à 8 p.m. Spécialité: UROLOGIE (Maladies des reins et de la vessie). Forage de la prostate. TEL. 4108 St-Ludger RIVIERE-DU-LOUP.

Gérard Simon. ASSURANCE-VIE. RIVIERE-DU-LOUP, Centre. Tél. 133 120 Lafontaine. Spécialité: Droits de succession et assurances commerciales.

LOUIS DUGAL, B.A., L.L.B. AVOCAT. 2, rue de la Cour (Édifice de la Pharmacie Belle) TEL. 168-2 RIVIERE-DU-LOUP, P. Q. C. P. 415

PHARMACIE BELLE. En face de l'église St-Patrice. Vos prescriptions seront remplies avec soin par Rémi Belle PHARMACIEN-CHIMISTE. Diplômé de l'Université de Montréal.

Cousine Blanche. A CELLES QUI SONT TROP GRASSES. N'y a-t-il donc pas de femmes qui soient trop grasses, ni trop maigres, parmi mes lectrices? A lire mon courrier on serait sous l'impression que toutes les femmes sont ou maigres comme des planches à repasser ou grosses comme des râteaux... et ce sont celles qui se croient trop grasses qui sont en majorité!

Gérard Lapointe. L.S.C., C.A. Comptable Agréé. Rue Casgrain TEL. 5042 Rivière-du-Loup Sta.

Fatigue normale. Il est naturel d'être fatigué — d'une fatigue saine, après une dépense d'énergie et le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social rappelle aux Canadiens que cela doit arriver dans la vie. Il faut aussi observer que la fatigue est des déchets et que le repos et le sommeil sont essentiels à la restauration des cellules corporelles. Par conséquent, tous doivent dormir suffisamment pour être bien portants et les enfants ont encore un plus grand besoin de sommeil et de repos pour compenser leur croissance et leurs jeux.

Cartes d'Affaires

Dr Ant. Paradis. CHIRURGIE. Rayon X à l'Hôpital. Bureau à 2 heures p.m. Tous les jours Dimanche excepté TEL. 158 RIVIERE-DU-LOUP, Centre.

Dr Luc LeBel. MEDECIN-CHIRURGIEN. 78 1/2, St-André RIVIERE-DU-LOUP. Heures de Bureau: Avant-midi 10 à 11 h. Après-midi 1 à 2 h. Soir 7 à 8 h. Service le dimanche pour les cas urgents.

Dr J. A. Darisse. 8, rue Beaubien. Téléphone: 57 RIVIERE-DU-LOUP. Heures de Bureau: 2 h. à 4 h. p.m. 8 1/2 h. à 8 3/4 h. p.m.

Dr J. Boulanger. SPECIALISTE. Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. 2 rue de la Cour. Téléphone: 100. Bureau 519 — Résidence 3-4-5 HEURES D'AFFAIRES. A 2 heures tous les jours. Samedi et dimanche exceptés.

Dr L. Pelletier. CHIRURGIEN DENTISTE. B. P. 122 TEL. 8034 351 rue Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP.

C. R. Anctil. Tél. 294 C. P. 415. Assurances Générales. Fen. Vie, Automobiles, Accidents, Maladie Etc. 89 rue Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP, Sta.

J. B. LAVOIE, L.L.L. AVOCAT. RIVIERE-DU-LOUP. Bureau: 509 Lafontaine (Ancien restaurant l'Oiseau I) Résidence: 88 Iberville.

GENDREAU & BEAULIEU. AVOCATS & PROCUREURS. Bureau à 142 de l'Évêché RIMOUSKI. Bureau à Trois-Pistoles: Les 1er et 3e samedi de chaque mois à l'Hôtel Desbiens.

Dr CAMILLE LEVELLE. MEDECIN VETERINAIRE. 36 rue De la Cour. Tél. 423 | Jour et N. En face du Palais de Justice RIVIERE-DU-LOUP.

Dr CLAUDE BELAND. Médecin Générale et Maladies des Enfants. Bureau et Résidence: 22 1/4 Delage. Téléphone 540-3. Rivière-du-Loup (St-François-Xavier). HEURES DE BUREAU: Tous les après-midi, de 2 à 4 heures et le soir, de 7 à 8 heures.

J. OSCAR GENDRON. ASSURANCES GENERALES. Accidents, Automobiles, Vie, Incendie. Résidence: 15 rue de la Cour. Bureau: 5 rue de la Cour. RIVIERE-DU-LOUP, Centre. Successeur de J. W. Morel.

PAUL Y. MARQUIS. B.A., B.P.H., L.L.L. NOTAIRE. Téléphone 570 65, rue Lafontaine RIVIERE-DU-LOUP, Station. C. P. 151-A. Edifice Levasseur.

Orange Cream Soda Dry Ginger Ale Club Soda Eau Minérale. Methot & Gagné Enr. RIVIERE-DU-LOUP. A LE FUMER ON S'APERÇOIT pourquoi le TABAC à CIGARETTES VOGUE EST SI EN VOGUE. Chaque aspiration amène à la bouche une saveur douce et fraîche, signe de haute qualité. A LE ROULER on reconnaît sa haute qualité, car il se roule facilement en une cigarette bien ronde et bien ferme.

de Rivière-Bleue; ses petits enfants, Léopold Morin, M. et Mme Eugène Pelletier née Carmen, Ida et Claude Morin, Antonio, Yvon, Anna, Carmen, Lauréenne Jacquelin, Micheline, Alexandrine et Jeanne Dubé, tous de Cabano; M. Alexis Gagnon née Thérèse Lebel, de Lac Sauvage; ses neveux et nièces: Mme Vve Eusèbe Landry, M. et Mme Henri Tremblay, et Mme Vve Achille Soucy de St-Alexandre, M. Georges Pelletier, agée d'assurance et Mme Pelletier née Antoinette Kirouac, de St-Jean Port-Joli; Mme Jos. Bélanger, de St-Roch des Aulnaies; Mme Téléphore Bouchard née Marie-Louise Dubé, M. et Mme Antoine Soucy, M. Antonio Chassé, gérant de la maison J. B. Renaud, de Rivière-du-Loup; Hormidas et Alice Beaulieu, de St-Alexis de Matapédia; M. et Mme Ludger Dubé, M. et Mme Ls Beaulieu, MM. Alfred et Philippe Beaulieu et Saul Dubé, de Notre-Dame du Lac, M. et Mme Adolphe Dubé née Eva Morin, Mme Léon Deschamps née Auroré Dubé, MM. Hilaire Beaulieu, Héloïse, Onésime, Timothée et Pitre Dubé, de St-Eusèbe, M. Jos. Dubé, de Packagington, M. et Mme Joseph Malenfant, née Alvin Dubé et M. Gérard Malenfant, de Rivière-Bleue; Mme Georges Richard née Marie-Louise Dubé, d'Edmundston, M. et Mme Joseph Dubé née Anna Martin et leurs enfants Yvette, Gabrielle et Noëlasque, de St-Cyprien, M. et Mme Veneslas Dubé et leur fils, de Lewiston, Me.; ses amis, Mme Thérèse Gagné, Mme Ludger Tardif, et Mme Jos. Michaud, de St-Hubert, M. Louis Turcot, de Ste-Rose du Désert, Mme Vve Philippe Pelletier, et Mme Vve Zénon Pelletier, de St-Louis du Ha! Ha!, ainsi qu'un bon nombre de notables de la paroisse. Nos sincères condoléances à la famille éplorée.

Saint-Médard. Naissances.— M. et Mme Emile Bélanger font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils. Le 20 octobre, a été baptisée Marie-Rita, enfant de M. et Mme Robert Sirois, Parrain et marraine M. et Mme Narcisse Sirois, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Jean Rioux, grand-maman de l'enfant. Divers.— M. et Mme Xavier Talbot sont allés dernièrement en promenade chez des parents à St-Paul de la Croix. Mme André Sénéchal était dernièrement de passage à Québec par affaires. M. et Mme Charles-Emile Bélanger étaient ces jours derniers en visite chez M. Edmond Bélanger.

Rhume Mal de Gorge. Avez une tablette de Paradol. Gargarisez-vous avec deux tablettes dissoutes dans l'eau. Mettez-vous au lit pour vous reposer et dormir. Vos maux et vos douleurs disparaîtront bientôt et vous pourrez éviter un rhume désagréable. Paradol soulage promptement les maux de tête, la migraine, le mal de dents, le rhumatisme et la sciaticque. Il est agréable à prendre et ne laisse pas d'effets déprimants à sa suite. Paradol ne déçoit pas.

PARADOL du DR. CHASE. Pour le soulagement de la douleur. Naturellement, je suis enchantée que cette correspondante ait perdu tant de poids excessif... et cet excès de poids devait être constitué par le surplus de graisse puisée, à la fin de sa lettre, elle m'affirme que depuis que son poids est réduit, j'ai perdu leur poids de 26 livres en six semaines... mais après avoir atteint le poids tant désiré, voilà que je me remets à engraisser. Dois-je recommencer la cure de lait... ou est-ce mon âge: j'ai 40 ans.

LES ARTISANS DU CANADA ILLIMITÉ. Les bûcherons d'aujourd'hui concrément le "sens pionnier" de notre Canada, en taillant une richesse inouïe à même nos forêts. Comme dans le passé, les produits forestiers ont une portée considérable dans la vie quotidienne de chaque Canadien et ceux qui transforment les arbres en bois de sciage sont des artisans précieux du Canada Illimité. LA VALEUR DES EXPLOITATIONS FORESTIÈRES À QUÉBEC EN 1946 A DÉPASSÉ 440,000,000. QUÉBEC ATIRÉ DE LA PULPE. PLUS DE 225,000 TONNES DE PAPIER L'AN DERNIER. Les Bûcherons de Québec ONT COUPÉ 700,000,000 DE PIEDS CUBES DE BOIS D'OEUVRE EN 1946. O'Keefe's BREWING COMPANY LIMITED.

Pour Vos Troubles de pieds? Cors, callosités et VERRUES, OIGNONS aux 1eds, TRANSPARATION des pieds et des bras (aisselles), ECZEMA aux pieds et chevilles, PIEDS d'athlètes. Représentant exclusif pour Rivière-du-Loup THEO. RIOUX ENRG. Marchand de Chaussures TEL. 3523 Rivière-du-Loup, Qué.

Impôt sur le revenu. Henri Pettigrew, B.S.C. VERIFICATEUR. Rapport de l'impôt sur le revenu Vérification municipale et sociale 48 rue Fraser TEL. 3384 RIVIERE-DU-LOUP.

Académie Commerciale BEAULIEU RIV.-DU-LOUP. Académie bilingue et privée acceptée par le Département de l'Instruction publique; classe qui depuis 14 ans est sous la direction du Prof. J.-B. Beaulieu, possédant diplôme supérieur d'enseignement de l'E. N. Laval de Québec, certificat de "French 8" and "Public Speaking 8 10" du Harvard University, Cambridge, Mass. 360, rue Lafontaine TEL. 3664. Four informations, 2 à 4 h.

La Guide PHOTOGRAPHIQUE



Premier plan sans cérémonie qui complète de façon agréable les photographies officielles. Essayez d'en faire autant lors d'un prochain mariage.

MARCHE NUPTIALE

"J'AI FAIT du ménage, aujourd'hui," me disait ma femme l'autre jour, "et je suis tombée sur de vieilles photos. J'en ai retrouvé de notre mariage: j'espère que tu auras honte."

Elle me passa une douzaine d'impressions dont l'une où votre serviteur était en train de donner un beau "bee" à une jolie voisine pendant la réception.

"J'ai certainement l'air de trouver la vie agréable," lui dis-je en souriant. "Et que penses-tu de celle-ci, de ton sourire satisfait?" Je lui montrai une autre photo où nous sortions de l'église bras dessus, bras dessous.

"J'étais sans doute fière de ma capture..." Et elle retourna dans la cuisine. Je me mis à parcourir ces portraits et j'en retrouvai plusieurs qui avaient été pris, très simplement, à l'église et à la réception. Voilà qui complétait l'immense photographie de ma femme, la photographie solennelle, dans la robe blanche.

Mais ces instantanés demandent qu'on les prépare. Si vous devez en prendre, décidez à l'avance à quel moment de façon à être prêt.

N'oubliez pas qu'à l'intérieur de l'église et de la maison il vous faut des lampes à éclairer. Dans le jardin, ce n'est pas nécessaire.

Quant aux aspects à photographier, il y a d'abord la mariée et son père, faisant leur entrée; le couple à l'autel (obenez la permission de photographier dans l'église, cependant) et enfin les mariés sortant de l'église. Ce sera la première série.

Après la cérémonie, il y en aura d'autres: les invités offrant leurs félicitations, la mariée et ses demoiselles d'honneur en groupe, le couple en train d'entamer le gâteau de noces.

Vous garderez pour le dessert un instantané palpitant du lancer du bouquet. Vous aurez du succès parmi tous les invités et surtout les principaux intéressés.

Jacques Lumière

Une industrie de quarante millions aux mains des nôtres

LACHUTE, Qué. — Invité à présenter l'hon. Paul Beaulieu, ministre du Commerce et de l'Industrie, au congrès de la Fédération des Fabricants de Produits Laitiers, à Lachute, M. J. P. Granger, industriel de St-Jean Qué. administrateur et représentant de l'Association des Distributeurs de lait de la Province, a déclaré que le Ministère qui s'occupe du commerce et de l'industrie dans notre province se doit de placer aux côtés de nos industries majeures, celle qui fournit 75 à 85% du revenu du cultivateur québécois: L'industrie Laitière et plus particulièrement son secteur le plus mécanisé, celui de la pasteurisation et de la distribution du lait.

Sur une production totale de 4.747.000.000 de livres de lait dans la Province de Québec en 1946, a-t-il déclaré, l'industrie de la distribution du lait en a absorbé près de 25%; soit, 1.352.000.000 de livres. Ce volume considérable représente la consommation du lait en nature; c'est le rôle primordial de l'industrie de la distribution de l'augmenter par tous les moyens à sa disposition, pour le plus grand bénéfice de la santé de notre peuple, a ajouté M. Granger. C'est dans ce rôle qu'elle trouve la justification de son existence. Les augmentations dans le prix de détail du lait, rendent la tâche plus difficile. L'industrie ne reculerait devant rien pour que son produit soit à la portée de la masse. La consommation du lait, per capita, dans notre province est encore de 0.99 chopine par jour, alors qu'elle est de 1.11 en Ontario et 1.27 en Saskatchewan.

La valeur du lait liquide vendu par les producteurs, l'an dernier, par l'intermédiaire des Laiteries, dans notre province atteint \$38.967.000.000. Pour le fournisseur de la laiterie, c'est plus que le tiers du revenu total que les cultivateurs de la province ont touché par la vente de leur lait, destiné à la fois, à la transformation industrielle et à la consommation liquide, soit \$80.045.000.000. L'intérêt du producteur est donc étroitement lié au succès du travail de promotion de la consommation du lait fluide fait par l'industrie de la distribution. Plus la consommation de lait augmentera, plus les revenus du producteur s'en ressentiront. L'amélioration sera d'autant plus sensible, que c'est encore la laiterie qui paie le meilleur prix pour le lait. Actuellement, nous payons une moyenne de \$3.40 à \$3.55 les 100 livres de lait, alors que le revenu moyen du cultivateur, pour le lait vendu aux fabriques, n'atteignait que \$1.91 en 1945 et \$2.15 en 1946 pour chaque 100 livres de lait. Le prix payé par l'industrie de la distribution du lait dans la province de Québec, est aussi le plus élevé de tout le Canada. Au mois de juin de cette

année, la moyenne au Canada s'établissait à \$3.29 les 100 livres de lait livrés aux laiteries.

L'industrie de la distribution du lait compte actuellement 186 plans de pasteurisation et de distribution à travers toute la Province. En 1932, il y en avait 37. Ce nombre est passé à 100 usines, en 1940, dont 27 de la région de Montréal et 10 de la région de Québec. Actuellement, 25 desservent Montréal et 10, Québec. Ce sont parmi les plus grandes entreprises. Six autres usines sont en voie de construction et 15 projets sont à l'étude.

Cette industrie de la distribution du lait, répartie à travers la Province, représente une capitalisation de près de \$40.000.000.000 dont 30 pour cent représente le fruit du travail et de l'épargne des nôtres qui, sous l'égide de l'entreprise privée, ont investi ainsi leur avoir dans la moyenne de la petite industrie.

Les statistiques de la pasteurisation indiquent que non seulement le nombre des usines a grandement augmenté, mais aussi la quantité du lait qui est pasteurisé. Actuellement, plus de 83 pour cent de la population des cités, villes et villages de la province, ayant 1.000 âmes et plus, boit du lait pasteurisé. Dans les grandes villes, ce pourcentage atteint 90 pour cent. Sur un total de 200 municipalités de villes et villages de 1.000 âmes et plus, 165 sont desservies, au moins, par une usine de pasteurisation.

Le progrès atteint dans ce domaine est des plus significatifs, car il a été obtenu sans contrainte; la pasteurisation n'étant obligatoire que dans 22 municipalités.

Les chiffres précités, a déclaré

M. Granger en terminant, démontrent clairement la place qu'occupe notre industrie de la distribution du lait dans l'économie de la Province de Québec. C'est pourquoi nous nous étonnons que cette industrie si importante ne relève pas du Ministère du Commerce et de l'Industrie. Nous sommes sûrs que vous seriez fier, vous-même de placer l'industrie de la distribution du lait à côté des autres qui constituent l'armature économique de notre Province, et qui sont de réels facteurs de progrès.

C'est pourquoi, aussi, nous vous suggérons que le Ministère du Commerce et de l'Industrie ait quelque chose à voir à la Commission de l'Industrie Laitière de notre province. En plus du représentant, non rémunéré, que l'industrie de la distribution du lait voudrait avoir le privilège de déléguer à cette Commission, il semble qu'il serait logique que le Ministère du Commerce et de l'Industrie puisse s'y faire entendre, pour y exercer son rôle de protecteur de l'industrie de notre Province.

Récréation pour tous

Les enfants, dont la santé est délicate et qui sont désavantagés ne peuvent participer aux jeux extérieurs, mais il leur faudrait profiter de certaines formes d'activité récréative. Dans un message aux parents, le ministre de la santé nationale et du Bien-être social

IL N'Y EN A PAS DE MEILLEURE AU MONDE

GRAND-B WILD CHERRY

GRAND-B SPEARMINT

GOMME GRAND-B 3 SAVEURS

SPEARMINT PEPPERMINT WILD CHERRY

LA GOMME QUI REND GRANBY FAMEUX en boîtes ou en paquets

fait observer qu'il y a des jeux auxquels peut participer n'importe quel enfant quelle que soit sa constitution, et c'est seulement dans les jeux de concurrence qu'un enfant peut apprendre la confiance en lui-même qui lui est nécessaire pour garder l'impression qui appartient à la société.

La santé au foyer

Il est plus facile et meilleur marché à la longue d'être soigneux dans l'achat des vivres et la préparation des aliments, d'après les hygiénistes alimentaires. Le ministère de la Santé nationale et du Bien-être social dit que les foyers où les repas sont préparés à la diable et où l'on ne tient pas compte de certains éléments essentiels, abriteront vraisemblablement des personnes irritables et malades. Les fruits et les légumes frais, le pain "Approuvé-Canada" et d'autres aliments sains aideront la mère de famille à garder sa nichée heureuse et bien portante.

Saint-André

Mme Jean Thomas Ouellet est revenue d'une promenade à Québec et à Stoneham chez des parents.

Lisez "Le Saint-Laurent"

La musique symphonique

DE MONTEVERDE À BEETHOVEN

par Hélène Grenier

Enfin, un livre complet sur la musique, l'art le plus connu et le plus pratiqué au Canada. Hélène Grenier, qui a contribué au développement de la culture musicale

des jeunes Canadiens en s'occupant des Matinées Symphoniques pour la Jeunesse, livre au public dans cet ouvrage qui vient de paraître aux Editions Variétés, le fruit de ses études, le charme de sa vaste érudition, toute sa sensibilité artistique.

La musique symphonique est l'oeuvre d'un auteur canadien qui, après avoir contribué effectivement à la naissance et à l'essor d'un grand mouvement artistique au Canada, continue son travail en donnant à notre littérature un livre important qui est le résultat d'inlassables et intelligentes recherches. Ce livre sera un guide précieux tout autant qu'une source de consultation facile et agréable.

Dans ce livre, on lira de fort intéressantes biographies de ces maîtres — une vingtaine environ — biographies qui sont suivies d'une énumération des oeuvres symphoniques de chaque auteur.

Tout est dans ce livre. Tout y est présenté dans un style limpide et clair. On pourra le classer dans toutes les bibliothèques des collèges et des couvents et parmi les meilleurs ouvrages de consultation musicale.

De plus, sa présentation soignée dans un caractère de choix, son papier luxueux, le beau hors-texte du début sont de cet ouvrage une publication de grande classe.

Un livre de 216 pages, publié aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal. En vente dans toutes les librairies et aux Editions Variétés. Prix: \$1.25; par la poste: \$1.35.

Voix saine

Même la voix humaine joue un rôle dans le maintien de la santé dit un spécialiste du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social à Ottawa. Il explique: "La voix influence les gens. Une voix agréable améliore la personnalité et rend plus acceptable; plaire aux gens rend heureux, et le bonheur à son tour donne la santé. Les voix monotones, stridentes et aigues, de même que les discours bredouillants ou marmottés diminuent les chances de bonheur".

Dites-moi...

vous femme pourrait-elle gagner le pain de vos enfants?

Plus d'une veuve remercie le ciel que son mari ait eu la prévoyance de s'assurer de la Mutual Life du Canada, laissant ainsi un revenu convenable à sa famille.

Nous vous invitons à passer chez notre représentant ou à lui téléphoner, afin qu'il vous explique comment vous pouvez vous assurer que ceux qui vous sont chers ne seront jamais dans le besoin.

Assurance-vie à bas prix depuis 1869



J. Alex April, Agent général, Rivière-du-Loup Station.

LAXATIF DE QUALITÉ

Vous souffrez de constipation et il faut éliminer les poisons de l'organisme. Prenez un laxatif comme ROBOL qui, bien dosé, vous donnera satisfaction: en plus, grâce à une drogue spéciale, les tablettes ROBOL n'irritent pas l'intestin, ne donnent pas de colique.



"Une ou deux ROBOL ce soir, effet demain matin".

TABLETTES ROBOL CONTRE LA CONSTIPATION 35 cents la boîte.

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St Denis, Montréal.

APRÈS 10 ans

LES PIONNIERS DE L'INDUSTRIE DE LA PEINTURE À QUÉBEC

PEINTURE STICO

PAVEUR PUBLICITÉ

SURPLUS de GUERRE

CHEZ
Victorien Blier

<p>173 Lafontaine</p> <p>E-34 toile à la verge</p> <p>Veste de chasseur</p> <p>Peinture verte au gallon</p> <p>Lunettes de pilote</p> <p>Lunettes pour le soleil</p> <p>Casque aviateur</p> <p>Casque de mari n</p> <p>Parachute</p> <p>Couvre matelot</p> <p>Gants noirs, en cuir,</p> <p>Pour femmes</p> <p>Pads pour hockey</p> <p>Pyjamas couleurs assorties</p> <p>pour hommes</p> <p>Sous-vêtements d'été pour homme</p> <p>Gants oilskin</p> <p>Costumes bleu pr femme</p> <p>Dark coat pour</p> <p>Etc., etc.</p>	<p>Rivière-du-Loup</p> <p>Gilet kaki pour enfant</p> <p>Casquettes de ski pour femmes</p> <p>Couverte grise</p> <p>Kit bag rond "Air Force"</p> <p>Salopettes</p> <p>Chemises kaki ou bleue pour enfant</p> <p>Gants kaki, laine, pour hommes</p> <p>Manteau d'hôpital bleu</p> <p>Tabliers blancs pour bou-cher et épicier</p> <p>Kimonos pour homme</p> <p>Trench Air Force pour femme</p> <p>Bottes oilskin</p> <p>C.N.R. brakeman.</p>
---	--

MARCHANDISES NOUVELLES TOUTES LES SEMAINES, A BAS PRIX.

Cent millions de perdus

LES GREVES COÛTENT TROP CHER

Les grèves coûtent cher, et, en définitive, on se demande à quoi elles peuvent bien servir, dans la pratique, qui est-ce qui peut bien avoir à y gagner, qu'il s'agisse de l'ouvrier, du patron, de toute la société. En tout cas, la grève des salarés, qui vient de se terminer affecta plus d'une douzaine de mille ouvriers dans huit provinces du pays, désorganisa le marché domestique et extérieur, aura coûté, selon des calculs, plus de 6 millions d'heures de travail aux ouvriers, et près de 5 millions de dollars en salaires perdus. Quant aux salarés, leurs pertes est de l'ordre de \$72 millions, et les fermiers ou éleveurs de bestiaux auront perdu comme le tiers de leur revenu prévu. Tout cela doit former une somme d'environ 100 millions. Il faudrait en venir à éviter les grèves, dont nous sommes à subir une véritable épidémie. — H. L. Le "Droit"

DANS LES RÉCEPTIONS, LE FAVORI parmi les cafés est le Maxwell House. Il stimule et réjouit parce que la Torréfaction Radiante a développé toute la saveur de ce mélange extra-riche.

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE

205F

Dans certains cas, un premier plan comme celui-ci, conjugué avec une vue d'ensemble, capte mieux le cachet d'un foyer. Une faible ouverture de l'objectif est recommandable, car elle contribue à préciser le détail.

VIVE LA MAISON!

C'est évidemment au proprio de choisir les meilleurs angles pour la photo. Voici cependant quelques suggestions qui peuvent faciliter le travail. D'abord, il faut que la vue de la maison offre le plus de détails possible. Donc, on doit recourir à une faible, très faible ouverture de l'objectif, suivant ce que permet l'éclairage. En effet, une petite ouverture donne plus de précision, qu'une ouverture plus grande. Le foyer est plus clair, sa portée est plus étendue.

Un second conseil, c'est de prendre les photos soit de bonne heure le matin ou tard l'après-midi, c'est-à-dire au moment où les ombres très longues que projette le soleil ajoutent de l'effet.

On vaudra aussi "encadrer" la maison même, anéantir le décor en captant un arbre au premier plan. Il faudra également éviter d'être trop près et on surveillera le niveau pour ne pas avoir de déformation. Cependant, le succès, encore une fois, c'est le propriétaire qui en répond; qu'il se demande ce qu'il aime le plus dans sa propriété et qu'il fasse des photos.

Jacques Lumière

VRAIMENT

Il ne manque pas de piquant ces cas d'un député socialiste expulsé des Communes anglaises pour avoir déclaré que des collègues se faisaient payer pour moucharder, pour donner des tuyaux quant au linge sale lavé dans les caucos. Pourtant, le malheureux éconduit n'avait pas tout à fait tort puisque, la même journée, un collègue, aussi du parti socialiste — un bel étonnant — se faisait rabrouer par la Chambre pour avoir précisément fourni des renseignements indiscrets sur des secrets de caucos.

On peut berner les gens pour un temps, pour un assez long temps même, mais pour toujours. Le régime Attlee s'en est amèrement aperçu aux élections municipales anglaises qui ont donné une écrasante majorité aux candidats du parti de Churchill. Même Manchester et Birmingham, supposés châteaux-forts du socialisme, ont voté pour les hommes de Churchill. Ces élections étaient clairement considérées comme une pierre de touche et la veste remportée par les candidats socialistes constituant pour le régime Attlee un Mané, Théod. Phares qui ne laisse pas de place pour le doute. Aux prochaines élections générales, le parti de Churchill reprendra les rênes.

L'hon. St-Laurent, en annonçant que le Gouvernement canadien refusait de subventionner l'habitation, a donné comme excellente raison que l'affaire deviendrait un problème trop complexe. Seuls les régimes totalitaires se donnent les gants de s'embarquer en pareille galère. Rien ne sert à un gouvernement de distribuer de l'argent dans une société libre où ce qui manque est la marchandise et non l'argent.

La situation, quant à la récolte du blé, devient moins rassurante à

Lampes de radio

Vous trouverez à notre magasin un assortiment presque complet de lampes de radio. Cependant vu qu'elles sont encore très rares, nous vous prions de ne commander que les lampes strictement nécessaires.

RADIO SERVICE HIRAM
Rivière-du-Loup Téléphone 300

DEMANGEAISON ARRETEE

POUR SOULAGER VITE la démangeaison causée par les punaises, puces, mites, etc., consultez la PRESCRIPTION D. M. MOISE, pharmacien, 101, rue St-Jacques, Rivière-du-Loup. Ne soustrayez pas vos démangeaisons à votre pharmacien! PRESCRIPTION D. M. M.

Saint-Alexandre

Le 13 septembre, M. Maurice Castonguay, fils de M. et Mme Moïse Castonguay, commerçant de bois et de Annette Michaud, de St-Alexandre.

Importance de l'examen médical de nos écoliers

700,000 examens médicaux des écoliers.

Chaque année, près de 700,000 examens médicaux sont conduits dans les différentes écoles de la province par les hygiénistes du ministère de la Santé de la province de Québec. L'objet de ces examens, affirment les hygiénistes, a deux raisons: d'abord découvrir les imperfections qui pourraient à la longue se transformer en affections plus ou moins sérieuses; en second lieu, les examinateurs se préoccupent de prévenir les parents de tous symptômes inquiétants afin qu'ils puissent conduire leur ou leurs enfants au médecin de famille sans délai. On se préoccupe avant tout de la santé générale des écoliers et de leur développement physique. La gorge, le nez, les dents, l'état de la peau, la poitrine, les yeux, les oreilles et le maintien de l'enfant font l'objet de l'examen. En même temps, l'hygiéniste s'efforce de se rendre compte de la qualité de l'alimentation donnée aux petits.

Les hygiénistes portent une attention toute particulière aux plus jeunes enfants afin, s'il y a lieu, de remédier le plus tôt possible aux déficiences de leur organisme. Rien n'est plus agréable aux techniciens du ministère de la Santé que de pouvoir en même temps rencontrer les parents et de répondre à toutes les demandes qu'on peut leur faire touchant l'hygiène et la médecine préventive. Il va sans dire que les écoles des régions desservies par nos quelque soixante Unités sanitaires sont soumises à une surveillance constante afin d'empêcher les épidémies d'école. Il est en effet souverainement important de prévenir toute contamination entre enfants.

Aucun père de famille digne de ce titre éminent ne devra négliger les conseils et les recommandations du médecin en charge de l'Unité sanitaire de son comté. Négliger de surveiller la santé de ses enfants soit par inattention ou incurie, c'est manquer à son premier devoir d'état.



"Le café pousse au Brésil..."

Une grève insensée

Nos lecteurs savent qu'une grève désastreuse, puisqu'elle compromet notre production agricole et nous menace de la perte de nos marchés d'exportation, affecte quelque 12,000 employés des salaisons. Nous la jugeons insensée et injuste et voici pourquoi. Une enquête nous révèle qu'au plus 15 pour cent des employés un peu moins doivent subir une condition qu'ils ne souhaitent absolument pas. Elle est désastreuse cette condition et pour leur famille et pour eux-mêmes. Les "salaires" que payent les Unions aux grévistes sont certainement insuffisants à la subsistance de leurs familles nombreuses et les travailleurs eux-mêmes sont tout à fait démoralisés par une inaction détestable et durable. (Une suggestion en passant, Pourquoi les grévistes n'exigent-ils pas des directeurs de leurs Unions qu'ils abandonnent, eux aussi, leurs salaires tout le temps que dure la grève? Gageons qu'alors la règlement des différends serait beaucoup plus rapide!)

La "Ferme"

TOUT VA BIEN, quand vous servez du Café Maxwell House au déjeuner. Ce délicieux mélange contient des cafés de choix de l'Amérique Latine spécialement sélectionnés pour vous apporter cette saveur extra-riche.

"OUI, PAUL, c'est vrai. Et le thé vient de Ceylan, et le sucre des Antilles. Le Canada importe toutes sortes de produits provenant d'un grand nombre de pays.

"Mais, si le Canada achète à l'extérieur, Paul, il vend aussi à l'étranger. Il vend des céréales, du bois, du poisson et des fruits, des objets fabriqués et des matières premières..."

Les opérations complexes que comporte le commerce extérieur exigent bien des choses, comme, par exemple, du crédit bancaire, du change étranger, des renseignements sur les marchés mondiaux, des facilités de remise et de recouvrement, — et tous ces services essentiels sont assurés par les banques canadiennes.

C'EST LÀ UN EXEMPLE
du rôle que jouent les 3,200
succursales de banque du pays
dans la vie et le travail de chaque
jour des Canadiens.

COMMANDITÉ PAR VOTRE BANQUE

St-Athanase

Notes locales. — M. et Mme Wilfrid Bouchard en visite chez leurs parents, M. et Mme Raoul Bouchard le 19 octobre dernier à St-Eleuthère.

Le 1er novembre, M. Gérard Berland et ses enfants Lauréanne, Bertrande et Berchmans, ainsi que ses sœurs, Mlle Pierrette Bouchard, étaient en promenade à St-Eleuthère chez M. et Mme Raoul Bouchard.

M. et Mme Raoul Lévesque et leurs enfants étaient en promenade au Square pour la cérémonie du mariage de M. Antoine Briand, de St-Eleuthère.

M. Arthur Lebel est de passage à St-Eleuthère pour les funérailles de Mme Pierre Nadeau.

Cercle Lacordaire.

Le 29 septembre dernier, l'Orchestre Lacordaire de Rivière-du-Loup, ainsi que M. l'aumônier général et les principaux chefs des cercles Lacordaire et St-Jean de St-Athanase qui servit un délicieux repas, ont eu lieu les fêtes de St-Athanase où les membres se distinguèrent par leur participation à l'occasion de la formation du cercle. Il y eut élections et une très belle initiation dont seize membres furent reçus. Il y eut aussi un chœur de jeunes filles de St-Athanase. M. l'aumônier exécuta aussi de très beaux chants. Le tout se termina par le salut des drapeaux par l'orchestre et dis-benue par les chefs Lacordaire. L'assistance faisait salle comble et



"Aussi distinctement que si vous étiez ici!"

DEPUIS DES ANNÉES, nous n'avons lésiné ni sur nos efforts ni sur la dépense pour améliorer et perfectionner le service téléphonique. Effectivement, la voix transmise par le téléphone d'aujourd'hui est quatre fois plus distincte et plus claire qu'elle ne l'était il y a quelques années à peine.

Le nombre d'abonnés avec qui vous pouvez communiquer augmente sans cesse. A mesure que le matériel devient disponible, nous nous évertuons à remplir les commandes inexécutées.

Rien n'est négligé pour assurer aux abonnés le service téléphonique à la fois le plus efficace et le moins dispendieux. L'utilité pratique, la valeur du téléphone s'accroît constamment et tous nos abonnés en bénéficient.

LA CIE DE TELEPHONE DE KAMOURASKA
C.-E. Tremblay, Gérant.

LE TABAC A CIGARETTES WINDSOR

EST VRAIMENT SAVOUREUX

VOUS QUI ENTENDEZ DUR
achetez un appareil auditif "BELTONE"

Vous économiserez \$50.00 parce que vous éliminerez les profits de deux intermédiaires, vu que le seul distributeur pour le bas de Québec qui achète directement de la manufacture. Vous aurez l'appareil le plus petit et le plus puissant.

Service de réparations, et Batteries pour tous genres d'appareils.

Ernest Vézina
18 St-Alfred C. P. 57-A
Rivière-du-Loup, St.

UN PRODUIT DE S. MOUDE & GROUPE LIMITEE